

Matkailutilasto

Turiststatistik Tourism Statistics

2008, Joulukuu – december – December

Yöpymiset majoitusliikkeissä vähenivät prosenttina joulukuussa 2008

Yöpymisten kokonaismäärä Suomen majoitusliikkeissä oli 1,2 miljoonaa yöpymisvuorokautta joulukuussa 2008, mikä oli vajaan prosentin vähemmän kuin vuotta aiemmin. Kotimaisten matkailijoiden yöpymiset lisääntyivät alle prosentin edellisvuodesta ja niitä kirjattiin majoitusliikkeissä 741 000 vuorokautta. Ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset jäivät 494 000 yöpymisvuorokautteen joulukuussa 2008, mikä oli 3 prosenttia vähemmän kuin vuotta aiemmin.

Britit olivat odotetusti suurin ulkomaisten matkailijoiden ryhmä joulukuussa 134 000 yöpymisvuorokaudellaan. Heidän yöpymisiään kirjattiin kuitenkin Suomen majoitusliikkeissä 12 prosenttia vähemmän kuin vuoden 2007 joulukuussa. Sitä vastoin venäläisten yöpymiset lisääntyivät 10 prosenttia ja he olivatkin seuraavana 121 000 yöpymisellä. Hollantilaisten yöpymiset lisääntyivät kuitenkin eniten, 17 prosenttia. Myös ranskalaisten yöpymiset lisääntyivät hieman, 2 prosenttia edellisvuodesta. Muiden tärkeimpien Suomeen suuntautuvien matkailijamaiden yöpymiset vähenivät vuoden 2007 joulukuuhun verrattuna. Yhdysvaltalaisien yöpymiset vähenivät peräti 24 prosenttia ja norjalaisten yöpymiset 16 prosenttia edellisvuodesta.

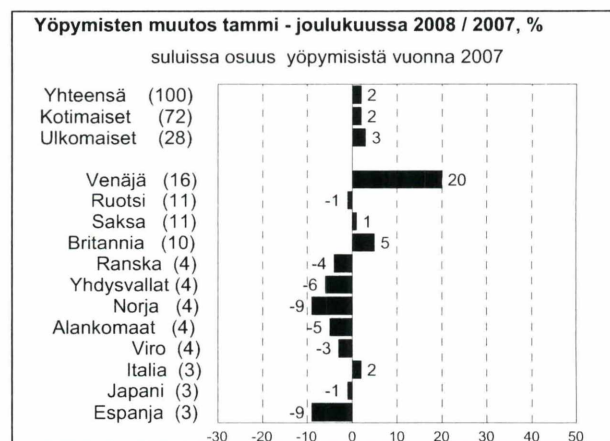
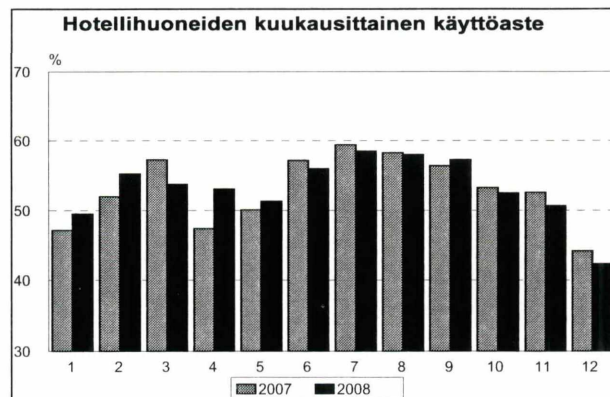
Hotellihuoneiden käyttöaste oli joulukuussa 42,3 prosenttia. Vuotta aiemmin se oli 44,2 prosenttia. Maakunnista korkeimmat käyttöasteet mitattiin Lapissa 54,2 prosenttia ja Uudellamaalla, 48,6 prosenttia. Rovaniemellä hotellihuoneita oli käytössä 78,9 prosenttia. Helsingin hotellihuoneiden käyttöaste oli 50,9 prosenttia.

Suomen majoitusliikkeissä kirjattiin jälleen ennätysmäärä yöpymisiä vuonna 2008

Suomen majoitusliikkeissä kirjattiin 19,5 miljoonaa yöpymisvuorokautta vuonna 2008. Määrä oli 2 prosenttia enemmän kuin vuonna 2007. Kotimaisten matkailijoiden yöpymiset lisääntyivät 2 prosenttia ja ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset 3 prosenttia edellisvuoteen verrattuna.

Venäläisille kirjattiin Suomen majoitusliikkeissä miljoona yöpymisvuorokautta ja he olivatkin ylivoimaisesti suurin ulkomaisten matkailijoiden ryhmä vuonna 2008. Heidän yöpymisensä lisääntyivät viidenneksen edellisvuodesta. Seuraavina olivat ruotsalaiset ja saksalaiset. Heille kummallekin tilastoitiin yöpymisiä yli 570 000 vuorokautta. Saksalaisten yöpymiset lisääntyivät prosentin, kun taas ruotsalaisten yöpymiset vähenivät vajaan prosentin edellisvuodesta.

Vuoden 2008 joulukuun tilastossa vastaamatta jättäneiden liikkeiden osuus oli 17,3 prosenttia. Tilastollisin menetelmien korvattujen puuttuvien tietojen osuus yöpymisten kokonaismäärästä oli 5,8 prosenttia.



Sisällys

Sisällys	2
Tuoteseloste	2
Hotellikapasiteetti ja sen käyttö	4
Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain	6
Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan	8
Kansainvälisen lentoliikenteen matkustajat	10
Kansainvälisen meriliikenteen matkustajat	11
Ruotsinkielinen sanalista	12
Suomalaisten matkailu loka–joulukuussa 2008	14
Matkoja tehneet 15–74-vuotiaat henkilöt ja matkojen määrät	15
Kotimaan vapaa-ajanmatkat maksullisessa majoituksessa	16
Menot kotimaan vapaa-ajanmatkoilla maksullisessa majoituksessa	17
Matkat omalle mökille	18
Vierailumatkat sukulaisten ja tuttavien luokse	19
Yöpymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat ulkomaille	20
Laivayöpymisen sisältäneet vapaa-ajanristeilyt ja vapaa-ajan päivämatkat	22
Työ- ja kokousmatkat	23
Lähialuematkailu	24
15–74-vuotiaan väestön yöpymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat loka–joulukuussa 1999–2008	25

Innehåll

Innehåll	2
Produktbeskrivning	2
Hotellkapacitet och kap.utnyttjande	4
Anlända gäster och övernattningar efter landskap	6
Anlända gäster och övernattningar efter bostadsland	8
Passagerare i internationell flygtrafik	10
Passagerare i internationell sjöfart	11
Ordlista på svenska	12
Finländarnas resor i oktober–december 2008	14
Resande i åldern 15–74 år och antalet resor	15
Inrikesresor på fritiden i avgiftsbelagd inkvartering	16
Utgifter för inrikesresor på fritiden i avgiftsbelagd inkvartering	17
Resor till den egna stugan	18
Resor till släktingar och bekanta	19
Fritidsresor utomlands med övernattning i destinationslandet	20
Fritidskryssningar med övernattning bara ombord och dagsresor till utlandet på fritiden	22
Arbets- och konferensresor	23
Resor till närområden	24
Fritidsresor för befolkning i åldern 15–74 år i oktober–december 1999–2008	25

Contents

Contents	2
Product presentation	2
Hotel capacity and cap. utilization	4
Visitor arrivals and nights spent by region	6
Visitor arrivals and nights spent by country of residence	8
International passenger transport by air	10
International passenger transport by sea	11
Vocabulary in Swedish	12
Finnish travel in October–December 2008	14
Visitors 15–74 of age and number of trips	15
Domestic leisure trips with paid accommodation	16
Expenditure on domestic leisure trips with paid accommodation	17
Trips to own freetime residence	18
Visits to friends and relatives	19
Overnight leisure trips abroad	20
Overnight leisure cruises and same-day leisure trips abroad	22
Business and professional trips	23
Trips to neighbouring countries	24
Overnight leisure trips by persons aged 15–74 in October–December 1999–2008	25

Tuoteseloste

Tilaston kattavuus

Tilastokeskuksen majoitustilastoon sisältyvät hotellit ja vastaavat majoitusliikkeet (motellit, matkustajakodit yms.), lomakylät ja leirintäalueet, joissa on vähintään 10 huonetta, mökkiä tai sähköpistokkeella varustettua matkailuvaunupaikkaa sekä retkeilymajat. Kokokriteerin alapuolelle jääviä pieniä liikkeitä on yli 40 prosenttia majoitusliikkeistä, näiden osuus huonekapasiteetista on alle 10 prosenttia. Pienten liikkeiden lisäksi tilastoinnin ulkopuolelle jäävät mm. yksityiset vuokramökit. Majoitusliikkeiden luokittelu noudattaa toimialaluokitusta (TOL 2002), joka perustuu Euroopan unionin yhteiseen toimialaluokitukseen (NACE 2002).

Product presentation

Coverage of accommodation statistics

Accommodation statistics cover hotels and similar establishments (motels, guest homes, boarding houses), holiday villages and camping sites with at least 10 rooms, cottages or caravan pitches, and youth hostels. The size criterion excludes over 40 per cent of establishments, which account for less than 10 per cent of the total room capacity. Besides small establishments, private rental cottages are also not included in the statistics. The breakdown of establishments by type is consistent with the Standard Industrial Classification (SIC 2002), which is based on the general classification of the economic activities of the European Union (NACE 2002).

Tietosisältö

Tilasto sisältää tietoa hotellien kapasiteetista (liikkeiden, huoneiden ja vuodepaikkojen lukumäärä), kapasiteetin käytöstä (huoneiden ja vuodepaikkojen käyttöaste) ja huoneiden keskihinnosta sekä kaikkien majoitusliikkeiden matkailijavirroista. Hotellihuoneiden käyttöaste ja keskihinnat on esitetty maakunnittain ja suurimmista kunnista (taulukko 1). Hotelleihin ja kaikkiin majoitusliikkeisiin saapuneet vieraat ja yöpymiset on esitetty maakunnittain ja suurimmista kunnista (taulukko 2). Lisäksi yöpymiset on esitetty majoitustyypeittäin (TOL 2002) asuinmaittain eriteltyinä (taulukko 3).

Tietojen keruu

Majoitustilaston tiedot kerätään kuukausittain tilastoinnin piirissä olevilta majoitusliikkeiltä. Ahvenanmaan tiedot saadaan maakunnan tilastotoimiston Ålands statistik- och utredningsbyrå (ÅSUB) kautta. Tietojen antaminen Tilastokeskukselle perustuu lakiin (280/2004).

Puuttuvan tiedon käsittely

Puuttuvien tietojen käsittelyssä on käytetty imputointimenetelmiä. Tällä tarkoitetaan puuttuvien tietojen paikkausta korvikearvoilla, jotka on estimoitu mahdollisimman oikeiksi. Tässä tilastossa kuukausikohtainen korvikearvo otetaan ensisijaisesti majoitusliikkeen aikaisemmilta vuosilta ja toissijaisesti mahdollisimman samankaltaisen (toimialan, kapasiteetin ja alueen suhteen) vastanneen majoitusliikkeen tiedoista. Matkailutilaston kuukausijulkaisussa (ks. kansisivu) ilmoitetaan imputoitujen yöpymisten prosenttiosuus kaikista yöpymisistä ja vastaamatta jättäneiden liikkeiden prosenttiosuus kaikkien liikkeiden lukumäärästä.

Hotellihuoneiden käyttöaste ja keskihinta

Hotellihuoneiden käyttöaste on laskettu päivittäin käytössä olleiden huoneiden prosenttiosuutena kaikista käytettävänä olleista huonekapasiteetista, josta on vähennetty peruskorjauksessa olleet huoneet (nettokäyttöaste). Vuoteiden käyttöaste on laskettu yöpymisten prosenttiosuutena käytettävänä olleista vuodepaikoista. Huoneiden käyttöasteen muutos on ilmoitettu prosenttiyksikköinä edellisen vuoden vastaavaan kuukauteen verrattuna. Huoneiden keskihinta on saatu jakamalla majoitusmyynnistä saadut tulot käytössä olleiden huoneiden lukumäärällä (taulukko 1).

Ennakkotietojen vertailukelpoisuus

Yöpymisten muutos (kaikki majoitusliikkeet ja hotellit) ilmoitetaan prosenttimuutoksena edellisen vuoden vastaavaan kuukauteen verrattuna (taulukko 3). Vertailtavien vuosien puuttuvat tiedot on korvattu tilastollisin menetelmin (ks. Puuttuvan tiedon käsittely). Puuttuvan tiedon käsittely on otettu käyttöön vuoden 2004 alussa.

Kaikki kuukausitaulukoiden tiedot esitetään myös kumulatiivisina.

Data contents

This monthly report contains preliminary data on hotel capacity (number of hotels, rooms, bed-places), utilisation of the capacity (occupancy rate of rooms and bed-places) and average room prices, as well as guest flows in all accommodation establishments. The occupancy rate and the average room prices are presented by region and by the biggest municipalities (Table 1). Guest arrivals in hotels and in all accommodation establishments are presented by region and by the biggest municipalities (Table 2). In addition, nights spent are also presented by type of establishment (SIC 2002) and by country of residence (Table 3).

Data collection

The data are collected monthly from accommodation establishments by questionnaires issued by Statistics Finland or the establishments may also supply the information as printouts from their own computer systems. Data on Åland are obtained via the region's own statistical bureau, Ålands statistik- och utredningsbyrå (ÅSUB). Establishments have a statutory obligation (Act 280/2004) to supply the data.

Response rate and non-response

Imputation methods are used to compensate missing data. In these statistics, the primary imputation method is utilisation of earlier data from the establishment. If earlier data are not available, the donor unit will be the unit closest to the missing unit by size, type and region. The percentage share of non-responded hotels is given on the cover of this monthly bulletin, as well as the percentage share of the number of estimated nights of the total.

Room occupancy rate and average price

Hotel room occupancy rate shows the percentage share of the rooms that are occupied daily of the total hotel room capacity during a given month, from which rooms under repair have been deducted (net room occupancy). The occupancy rate of bed-places is calculated as the percentage share of occupied nights of all bed-places available during a given month. Change in room occupancy rate is shown as the percentage point change in room occupancy rate compared to the respective month in the previous year. The average room price is calculated by dividing monthly accommodation receipts by the number of rooms sold during a given month. (Table 1).

Comparability of the monthly data

Change in the number of nights spent (all accommodation establishments and hotels) is shown as the percentage change in the number of nights spent compared to the respective month in the previous year (Table 3). Missing data of the comparable periods are compensated using the statistical methods described above (see Response rate and non-response).

All the monthly tables are also compiled cumulatively.

2008 Joulukuu - december - December

1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö - Hotel capacity and capacity utilization

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Hotellien lukumäärä Number of establ.	Huoneet - Bedrooms				Vuoteet - Bed-places	
		Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %	Muutos ed. v. %-yks. ⁽¹⁾ Change %-unit	Keskihinta € Sis. alv. 8 % Room price € Vat inc. 8 %	Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %
Koko maa	661	48 826	42,3	-1,9	88,99	104 623	35,0
Manner - Suomi	649	48 257	42,5	-2,0	88,98	103 227	35,2
Uusimaa	104	13 094	48,6	-2,1	98,79	24 736	37,4
Espoo	12	1 209	41,0	-6,6	87,72	2 380	29,4
Helsinki	52	8 076	50,9	-4,1	102,63	15 094	39,6
Vantaa	11	2 070	58,8	6,6	95,30	3 776	46,6
Itä-Uusimaa	8	508	32,9	-1,7	96,32	981	25,8
Porvoo	7	451	34,8	-1,5	97,04	818	29,6
Varsinais-Suomi	43	3 360	37,9	-3,0	78,99	6 423	31,6
Salo	5	223	44,1	-0,4	83,50	378	29,3
Turku	19	2 080	40,8	-1,8	79,85	3 853	34,7
Satakunta	27	1 216	36,0	3,4	78,22	2 391	24,0
Pori	8	591	46,8	9,3	76,36	1 117	32,4
Rauma	7	284	37,9	-4,3	88,44	500	25,1
Kanta-Häme	21	1 328	28,6	-2,8	86,35	2 767	22,1
Hämeenlinna	7	626	32,5	-7,6	103,12	1 285	25,9
Pirkanmaa	39	3 250	39,4	-3,1	85,58	6 652	31,2
Tampere	16	1 975	46,2	-6,3	88,07	3 792	37,3
Päijät-Häme	19	1 707	27,6	-1,7	76,28	3 530	23,1
Lahti	9	817	26,0	-5,9	75,70	1 498	19,8
Kymenlaakso	15	948	35,7	4,0	85,48	1 841	25,7
Kotka	5	399	41,9	4,9	80,97	810	28,8
Etelä-Karjala	19	1 103	46,4	1,9	91,30	2 200	41,6
Imatra	5	444	55,7	1,9	..	863	57,1
Lappeenranta	6	500	49,0	2,4	79,05	931	41,0
Etelä-Savo	31	1 446	27,4	0,9	75,31	3 151	20,7
Mikkeli	4	454	33,1	-1,8	83,19	922	26,0
Savonlinna	7	276	30,8	1,5	80,01	572	24,2
Pohjois-Savo	31	2 286	40,0	-4,6	79,51	5 452	31,7
Iisalmi	4	222	45,7	-0,4	77,11	410	41,8
Kuopio	10	960	44,4	-3,3	77,98	1 905	38,2
Nilsia	5	362	33,4	-3,9	..	1 476	22,8
Pohjois-Karjala	26	1 190	32,0	-4,8	83,48	2 714	25,9
Joensuu	7	483	36,8	-7,8	83,65	852	29,7
Lieksa	4	142	28,6	1,4	90,21	273	28,5
Numes	4	236	24,2	-5,1	71,09	710	19,6
Keski-Suomi	35	2 530	39,3	-2,2	81,15	6 681	32,8
Jyväskylä	10	1 207	40,4	-3,5	82,28	2 232	31,4
Jämsä	4	487	41,5	0,5	85,01	2 366	38,4
Etelä-Pohjanmaa	27	1 399	36,5	-2,0	69,64	2 892	29,2
Seinäjoki	7	500	41,9	-0,5	71,51	970	28,1
Pohjanmaa	26	1 322	34,5	5,6	79,59	2 940	21,2
Vaasa	10	870	39,3	6,5	82,54	2 068	22,8
Keski-Pohjanmaa	9	457	32,8	-0,2	66,37	851	22,6
Kokkola	4	319	37,5	-3,5	77,85	577	27,4
Pohjois-Pohjanmaa	48	3 281	41,3	-1,7	80,80	7 198	35,8
Kuusamo	8	670	45,4	-7,8	95,83	1 785	43,3
Oulu	10	1 435	48,5	-0,1	81,57	2 710	41,8
Kainuu	22	1 670	42,4	-0,8	90,45	4 744	39,0
Kajaani	7	440	28,9	-1,9	69,89	815	22,8
Sotkamo	7	931	53,6	-9,3	101,52	3 110	45,3
Lappi	99	6 162	54,2	-5,7	91,84	15 083	51,8
Enontekiö	5	224	76,5	16,6	80,51	494	95,6
Inari	14	1 041	49,1	-2,3	77,74	2 346	47,9
Kemi	5	312	38,8	2,2	80,03	573	34,3
Kittilä	8	863	55,4	-16,2	98,02	2 481	49,8
Kolari	9	563	67,1	0,6	86,46	1 363	70,9
Rovaniemi	14	1 228	78,9	-6,6	104,55	2 640	82,0
Salla	4	244	35,1	-9,7	92,65	802	27,4
Sodankylä	10	457	43,7	-4,7	82,82	1 363	38,1
Ahvenanmaa²⁾	12	569	22,6	5,2	..	1 396	13,1
Maarianhamina	5	362	28,9	7,0	..	711	21,5

¹⁾ %-yksikön muutokset laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - %-unit is calculated from comparable data for 2007.

²⁾ Eriaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyrån julkaisemista tiedoista (ÅSUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ÅSUB).

.. Tieto puuttuu tai on liian epävarma esitettäväksi - Data not available or too uncertain for presentation

2008 Tammikuu - joulukuu - januari - december - January - December

1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö - Hotel capacity and capacity utilization

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Hotellien lukumäärä Number of establ.	Huoneet - Bedrooms				Vuoteet - Bed-places	
		Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %	Muutos ed. v. %-yks. ⁽¹⁾ Change % -unit	Keskihinta € Sis. alv. 8 % Room price € Vat inc. 8 %	Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %
Koko maa	671	48 819	53,3	0,2	88,15	104 480	41,5
Manner - Suomi	657	48 141	53,4	0,1	88,12	102 788	41,6
Uusimaa	104	12 845	63,7	-1,2	102,67	24 096	49,1
Espoo	11	1 088	60,3	-0,4	84,60	2 112	45,7
Helsinki	52	8 085	68,8	-1,6	107,92	15 065	52,9
Vantaa	10	1 868	62,9	-0,2	102,29	3 326	49,4
Itä-Uusimaa	8	501	52,6	-2,1	94,39	967	40,7
Porvoo	7	444	54,7	-2,3	96,19	804	45,9
Varsinais-Suomi	43	3 320	55,3	0,3	82,37	6 355	48,3
Salo	5	222	50,4	2,9	83,46	376	38,1
Turku	19	2 046	59,8	-0,3	81,95	3 794	53,3
Satakunta	27	1 256	49,5	4,2	77,35	2 486	35,7
Pori	8	588	58,2	9,9	78,33	1 099	44,2
Rauma	7	307	56,1	-4,1	85,31	546	41,4
Kanta-Häme	21	1 344	44,0	-1,0	88,48	2 832	34,5
Hämeenlinna	7	618	53,7	-1,0	103,13	1 265	42,8
Pirkanmaa	40	3 300	59,3	1,6	89,14	6 724	48,3
Tampere	17	2 018	69,6	2,1	92,84	3 852	57,2
Päijät-Häme	19	1 716	45,3	3,2	75,83	3 554	38,5
Lahti	9	827	47,8	4,3	78,63	1 516	38,3
Kymenlaakso	16	920	47,0	3,8	84,12	1 798	35,5
Kotka	5	390	48,8	2,8	80,60	784	35,7
Etelä-Karjala	20	1 156	58,6	0,5	85,78	2 309	52,7
Imatra	5	444	63,8	-0,5	98,51	870	64,7
Lappeenranta	6	520	65,4	-0,5	78,43	972	56,5
Etelä-Savo	34	1 643	42,1	-0,4	74,99	3 572	33,1
Mikkeli	5	450	52,7	4,7	80,35	897	42,8
Savonlinna	8	405	46,2	-4,3	87,42	825	38,7
Pohjois-Savo	30	2 271	53,6	0,6	76,11	5 334	40,4
Iisalmi	4	222	58,4	1,0	75,08	397	53,8
Kuopio	10	944	64,3	2,6	79,95	1 911	52,5
Nilsiä	5	365	33,5	-1,4	75,17	1 415	21,2
Pohjois-Karjala	27	1 222	43,3	-2,8	81,14	2 757	33,1
Joensuu	8	524	51,9	-3,1	85,58	940	41,5
Lieksa	4	146	39,1	-2,5	83,09	286	37,1
Nurmes	4	207	32,0	-4,0	58,66	614	23,9
Keski-Suomi	37	2 637	51,7	-0,2	81,89	6 987	37,4
Jyväskylä	11	1 272	59,5	-1,4	85,76	2 390	47,9
Jämsä	4	487	37,8	-0,8	77,74	2 366	26,3
Etelä-Pohjanmaa	27	1 449	51,2	1,4	70,69	2 976	43,1
Seinäjoki	7	470	61,1	5,6	75,89	911	45,2
Pohjanmaa	27	1 370	48,8	3,4	81,05	3 015	34,8
Vaasa	11	889	54,0	2,8	85,88	2 107	37,1
Keski-Pohjanmaa	9	494	44,5	1,3	69,15	954	33,7
Kokkola	5	351	51,6	1,8	72,34	637	40,3
Pohjois-Pohjanmaa	48	3 300	47,3	-2,0	80,11	7 247	38,2
Kuusamo	8	665	43,9	-6,2	81,06	1 765	37,8
Oulu	10	1 435	58,0	-0,1	84,21	2 729	47,6
Kainuu	22	1 663	50,1	1,2	74,89	4 794	42,1
Kajaani	7	456	44,0	2,9	67,63	855	35,7
Sotkamo	7	903	59,5	-6,1	82,48	3 109	47,8
Lappi	96	5 734	44,1	-0,1	78,28	14 031	34,2
Enontekiö	5	213	42,4	5,4	78,60	455	42,2
Inari	14	959	46,7	-2,0	67,95	2 190	38,0
Kemi	5	316	41,5	0,3	80,72	585	35,5
Kittilä	7	714	52,6	4,5	85,75	2 176	34,2
Kolari	8	481	51,1	4,4	86,79	1 124	47,9
Muonio	4	331	42,6	-4,9	..	818	32,9
Pelkosenniemi	6	207	37,8	-1,2	61,66	669	26,5
Rovaniemi	14	1 228	51,9	-0,3	77,03	2 613	42,6
Sodankylä	10	434	32,4	-4,5	77,46	1 258	23,1
Ahvenanmaa²⁾	14	679	43,6	1,6	..	1 692	35,0
Maarianhamina	7	455	47,9	0,5	..	1 020	39,0

¹⁾ %-yksikön muutokset laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - % -unit is calculated from comparable data for 2007.

²⁾ Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyrån julkaisemista tiedoista (ÅSUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ÅSUB).

.. Tieto puuttuu tai on liian epävarma esitettäväksi - Data not available or too uncertain for presentation

2008 Joulukuu - december - December

2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain -Visitor arrivals and nights spent by region

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki liikkeet - All establishments					Hotellit - Hotels				
	Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights			Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights		
	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos ¹⁾ Change ¹⁾ (%)	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos ¹⁾ Change ¹⁾ (%)	Ulkom. Non-resid.
Koko maa	590 731	195 307	1 235 094	-0,8	493 852	542 908	177 012	1 060 570	-3,3	429 015
Manner - Suomi	587 244	193 286	1 228 950	-0,9	490 174	540 335	175 620	1 056 136	-3,4	426 626
Uusimaa	166 206	72 143	274 263	2,5	135 595	162 319	69 739	262 745	3,1	129 291
Espoo	.	.	.	.	.	9 056	3 415	18 635	-5,7	8 014
Helsinki	110 156	56 188	185 130	-0,9	108 899	106 637	53 794	174 359	-0,7	102 645
Vantaa	.	.	.	.	.	37 476	11 341	50 185	32,7	16 089
Itä-Uusimaa	4 530	795	7 601	-6,1	1 547	4 327	727	7 097	-4,6	1 387
Porvoo	.	.	.	.	.	4 060	660	6 715	-4,5	1 283
Varsinais-Suomi	35 041	5 171	59 543	-9,5	10 552	33 945	4 821	57 046	-10,8	9 773
Salo	.	.	.	.	.	1 233	321	2 531	-12,3	983
Turku	.	.	.	.	.	24 869	3 583	37 807	-7,1	6 766
Satakunta	9 165	1 067	15 522	-2,1	2 963	8 734	1 044	14 634	-0,8	2 803
Pori	.	.	.	.	.	4 878	490	8 554	11,5	1 496
Rauma	.	.	.	.	.	2 160	474	3 549	-13,1	1 123
Kanta-Häme	12 257	1 007	20 224	-10,9	2 291	11 056	941	16 561	-14,0	2 163
Hämeenlinna	.	.	.	.	.	7 120	567	9 018	-19,3	982
Pirkanmaa	45 185	5 800	77 558	0,2	15 036	41 401	5 219	62 314	-10,0	12 325
Tampere	.	.	.	.	.	29 775	4 451	42 380	-15,9	9 643
Päijät-Häme	11 339	1 880	27 966	-4,8	3 536	9 089	1 759	23 197	-4,5	3 235
Lahti	.	.	.	.	.	5 900	1 243	8 150	-13,5	1 943
Kymenlaakso	9 462	2 477	16 601	6,7	4 426	8 538	2 306	13 759	11,5	3 892
Kotka	4 083	1 741	6 995	12,3	2 817	3 846	1 617	6 376	15,4	2 684
Etelä-Karjala	17 095	9 568	27 942	4,7	15 071	16 841	9 472	27 298	3,8	14 879
Imatra	.	.	.	.	.	8 762	6 234	14 699	5,2	9 880
Lappeenranta	.	.	.	.	.	7 268	2 782	11 202	5,2	4 242
Etelä-Savo	13 223	2 593	26 029	5,5	5 693	10 844	2 016	18 997	0,2	3 519
Mikkeli	.	.	.	.	.	4 833	887	7 444	5,7	1 333
Savonlinna	.	.	.	.	.	2 276	587	3 714	-16,8	1 017
Pohjois-Savo	29 519	4 471	57 892	-6,1	11 368	27 677	3 929	52 651	-7,0	9 379
Iisalmi	.	.	.	.	.	2 530	80	4 976	12,0	164
Kuopio	.	.	.	.	.	14 442	1 829	22 157	-5,2	4 046
Nilsia	.	.	.	.	.	4 009	672	10 299	9,1	2 233
Pohjois-Karjala	12 019	1 718	22 335	-9,1	4 204	11 546	1 612	20 948	-9,6	3 827
Joensuu	.	.	.	.	.	5 921	582	7 834	-24,3	809
Lieksa	1 488	222	2 912	3,7	544	1 328	187	2 414	-1,3	414
Nurmes	.	.	.	.	.	1 478	589	4 312	13,6	2 108
Keski-Suomi	30 283	5 137	68 179	-4,2	17 768	29 372	4 863	65 148	-3,3	17 059
Jyväskylä	.	.	.	.	.	14 318	1 783	20 482	-5,0	3 789
Jämsä	.	.	.	.	.	7 405	2 293	27 953	-0,4	10 978
Etelä-Pohjanmaa	13 935	671	25 112	-19,7	1 326	13 068	670	23 570	-20,9	1 320
Seinäjoki	.	.	.	.	.	5 275	483	6 885	-3,3	857
Pohjanmaa	11 149	1 522	19 371	15,8	3 427	10 470	1 495	17 723	12,5	3 272
Vaasa	.	.	.	.	.	8 478	1 307	13 276	17,1	2 817
Keski-Pohjanmaa	3 846	260	6 065	4,7	451	3 541	201	5 093	-7,0	321
Kokkola	.	.	.	.	.	3 153	191	4 075	-4,7	311
Pohjois-Pohjanmaa	45 849	8 945	100 955	-0,3	29 364	40 401	7 204	75 607	-7,4	22 680
Kuusamo	11 396	3 162	41 193	-6,7	15 871	7 847	2 042	23 672	-26,2	10 434
Oulu	.	.	.	.	.	23 318	3 130	32 048	2,9	5 870
Kainuu	20 182	3 804	75 101	10,0	19 595	16 235	3 188	56 607	7,0	15 361
Kajaani	.	.	.	.	.	3 570	494	5 424	-16,7	850
Sotkamo	11 782	2 352	48 996	8,9	12 420	10 419	2 163	43 508	11,0	11 249
Lappi	96 959	64 257	300 691	-1,7	205 961	80 931	54 414	235 141	-5,8	170 140
Enontekiö	4 471	3 714	13 820	17,7	11 156	3 551	3 109	10 936	27,5	9 316
Inari	13 932	10 001	38 941	11,6	26 765	12 997	9 648	34 826	0,5	25 751
Kemi	.	.	.	.	.	3 633	1 158	6 078	-9,4	2 560
Kittilä	13 629	8 838	49 527	4,7	35 294	11 136	7 048	38 102	7,6	26 675
Kolari	12 079	8 221	54 204	6,9	36 422	7 386	5 611	28 831	-3,1	22 662
Rovaniemi	30 268	20 100	77 005	-8,4	55 411	26 635	17 782	67 149	-9,3	49 079
Salla	.	.	.	.	.	1 442	853	6 805	-18,6	3 839
Sodankylä	.	.	.	.	.	5 008	3 891	14 917	-7,8	12 042
Ahvenanmaa²⁾	3 487	2 021	6 144	20,9	3 678	2 573	1 392	4 434	27,0	2 389
Maarianhamina	.	.	.	.	.	2 261	1 255	3 876	26,1	2 100

¹⁾ Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2007.

²⁾ Eriaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyrån julkaisemista tiedoista (ÅSUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ÅSUB).

.. Tieto puuttuu tai on liian epävarma esitettäväksi - Data not available or too uncertain for presentation

2008 Tammikuu - joulukuu - januari - december - January - December

2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain - Visitor arrivals and nights spent by region

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki liikkeet - All establishments					Hotellit - Hotels					
	Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights			Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights			
	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos ¹⁾ Change ¹⁾ (%)	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos ¹⁾ Change ¹⁾ (%)	Ulkom. Non-resid.	
Koko maa	10 240 049	2 491 832	19 461 228	2,2	5 493 295	8 690 718	2 183 497	15 618 281	2,0	4 667 947	
Manner - Suomi	10 023 163	2 373 918	19 008 660	2,2	5 225 001	8 569 918	2 123 991	15 412 205	1,9	4 566 096	
Uusimaa	2 647 291	1 142 183	4 576 441	3,3	2 256 806	2 523 462	1 098 142	4 265 384	4,3	2 141 264	
Espoo						171 446		63 918		-3,3	144 723
Helsinki	1 759 405	894 534	3 082 217	3,3	1 814 277	1 690 702	854 639	2 894 287	4,4	1 707 679	
Vantaa						446 573	155 916	594 563	14,0	231 432	
Itä-Uusimaa	101 070	19 710	166 380	-0,2	40 929	86 199	15 193	137 868	2,1	32 645	
Porvoo						81 097	13 827	128 527	1,8	29 024	
Varsinais-Suomi	735 142	136 417	1 292 011	-1,6	284 304	646 908	116 588	1 107 038	-1,3	244 815	
Salo						25 674	6 355	50 270	6,7	19 891	
Turku						450 270	87 661	730 653	0,1	176 976	
Satakunta	243 324	25 714	433 408	2,0	65 082	185 834	21 643	316 658	5,7	56 411	
Pori						104 334	11 008	171 808	14,9	27 998	
Rauma						45 918	9 253	80 549	-7,0	24 273	
Kanta-Häme	264 810	19 645	433 194	-1,1	44 318	235 449	18 263	352 917	-2,6	40 182	
Hämeenlinna						148 160	13 485	195 099	-2,8	27 514	
Pirkanmaa	891 260	112 529	1 477 923	-1,5	262 274	780 179	97 278	1 182 963	-5,1	221 213	
Tampere						547 768	83 954	802 157	-5,9	180 740	
Päijät-Häme	265 714	40 389	588 749	0,7	96 137	228 535	35 760	494 671	3,2	85 876	
Lahti						131 042	29 137	208 734	0,7	63 421	
Kymenlaakso	195 593	38 145	354 336	6,2	74 243	149 320	32 015	231 169	5,7	55 855	
Kotka						67 379	20 289	100 377	9,2	31 724	
Etelä-Karjala	297 586	122 224	501 521	-0,6	206 708	268 734	114 750	442 560	-0,5	193 883	
Imatra						116 372	63 847	204 865	3,5	112 036	
Lappeenranta						135 643	42 776	199 635	2,2	59 537	
Etelä-Savo	348 103	46 153	658 913	1,0	105 537	240 605	31 087	420 352	2,0	61 835	
Mikkeli						89 007	10 986	137 236	-3,4	21 427	
Savonlinna						70 273	10 811	113 315	-1,1	19 347	
Pohjois-Savo	497 493	53 817	950 471	1,3	145 103	428 746	44 175	792 801	1,9	113 642	
Iisalmi						42 369	2 205	77 759	3,5	5 328	
Kuopio	270 695	33 587	441 679	5,1	73 108	232 929	28 367	366 538	4,9	60 121	
Nilsia						43 151	3 060	109 488	8,7	14 869	
Pohjois-Karjala	236 623	24 964	431 751	-7,3	56 021	190 382	18 654	333 982	-4,2	41 599	
Joensuu						96 837	9 561	141 086	-7,2	19 441	
Liekka	37 075	5 418	67 534	-4,6	11 164	24 247	3 272	38 806	-4,2	6 681	
Nurmes						26 538	3 221	53 609	3,5	9 788	
Keski-Suomi	559 917	69 424	1 092 013	1,2	186 117	502 069	63 663	952 219	2,3	170 441	
Jyväskylä						282 919	39 919	416 310	8,7	82 689	
Jämsä						73 528	13 108	227 340	2,2	60 697	
Etelä-Pohjanmaa	373 112	11 296	649 206	4,5	26 316	266 570	10 222	465 349	1,3	23 791	
Seinäjoki						104 814	5 627	147 140	16,9	12 097	
Pohjanmaa	268 844	33 049	462 212	2,8	73 133	226 894	29 455	378 442	1,9	64 294	
Vaasa						181 490	24 497	282 867	2,3	50 216	
Keski-Pohjanmaa	97 957	8 144	160 468	4,1	15 634	75 332	7 006	114 803	1,4	12 187	
Kokkola						63 429	6 738	91 713	3,6	11 395	
Pohjois-Pohjanmaa	731 072	93 577	1 473 666	0,9	257 627	574 413	70 067	999 283	-2,0	187 155	
Kuusamo	143 164	22 271	407 355	2,2	90 696	97 261	15 765	240 233	-16,8	66 086	
Oulu						327 450	42 874	469 202	3,1	85 715	
Kainuu	317 190	24 858	963 569	14,2	108 139	234 462	18 607	726 465	14,0	85 873	
Kajaani						64 779	5 901	108 209	-0,4	11 110	
Sotkamo	153 337	10 822	606 169	17,3	69 483	135 831	9 029	538 378	17,5	59 852	
Lappi	951 062	351 680	2 342 428	4,2	920 573	725 825	281 423	1 697 281	2,6	733 135	
Enontekiö	55 649	17 202	118 577	0,7	32 061	26 013	9 995	55 404	0,3	18 183	
Inari	168 689	82 521	373 493	2,2	166 561	134 099	68 806	301 451	-4,2	144 855	
Kemi						48 616	9 112	75 875	-1,5	18 180	
Kittilä	116 119	36 491	355 464	14,1	143 373	93 382	29 348	260 063	16,2	100 605	
Kolari	81 230	20 908	352 451	13,3	113 331	47 290	14 625	177 442	18,2	70 439	
Muonio						29 937	16 766	92 378	-3,0	61 534	
Pelkosenniemi						19 710	3 830	65 385	-2,5	11 573	
Rovaniemi	245 840	114 449	477 340	-0,6	257 687	210 326	95 876	404 714	-0,8	219 656	
Sodankylä						47 080	19 700	104 019	-5,3	45 624	
Ahvenanmaa²⁾	216 886	117 914	452 568	5,6	268 294	120 800	59 506	206 076	7,6	101 851	
Maarianhamina	109 719	50 706	191 244	1,0	88 394	87 559	39 846	143 715	1,1	64 363	

¹⁾ Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2007.

²⁾ Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyrån julkaisemista tiedoista (ÅSUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ÅSUB).

.. Tieto puuttuu tai on liian epävarma esitettäväksi - Data not available or too uncertain for presentation

2008 Joulukuu - december - December

3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan - Visitor arrivals and nights spent by country of residence

Asuinmaa - Country of residence	Saapuneet Arrivals	Yöpymiset - Nights spent							
	Yhteensä total	Yhteensä Total	Muutos ⁽¹⁾ Change %	Hotellit Hotels	Muutos ⁽¹⁾ Change %	Matkustaja- kodit Similar establishm.	Loma- kylät Holiday villages	Leirintä- alueet Camping sites	Retkeily- majat Youth hostels
Yhteensä - Total	590 731	1 235 094	-0,8	1 060 570	-3,3	20 189	100 268	45 795	8 272
Suomi - Residents	395 424	741 242	0,6	631 555	-2,0	15 633	53 974	37 982	2 098
Ulkomaat - Non-residents	195 307	493 852	-2,9	429 015	-5,2	4 556	46 294	7 813	6 174
Eurooppa - Europe	168 841	434 180	-3,6	372 851	-6,1	3 802	45 248	7 628	4 651
EU-27	108 132	297 019	-8,3	255 668	-10,4	2 078	32 149	3 796	3 328
Skandinavia	17 322	29 110	-6,4	27 328	-6,8	205	1 324	136	117
Aasia - Asia	12 483	29 319	2,6	27 640	1,9	440	440	37	762
Oseania - Oceania	1 778	4 354	26,3	3 748	29,4	104	189	33	280
Afriikka - Africa	478	1 286	-7,6	1 090	-15,1	23	36	0	137
Amerikka - America	3 948	9 944	-21,9	9 090	-26,0	187	283	40	344
Ruotsi - Sweden	11 966	19 584	-4,4	18 099	-4,5	174	1 098	125	88
Saksa - Germany	10 312	26 855	-1,2	24 679	0,2	179	1 024	347	626
Venäjä - Russia	54 420	121 334	10,4	103 931	6,2	1 677	10 713	3 780	1 233
Britannia - United Kingdom	41 628	134 216	-12,0	112 309	-14,7	160	20 440	1 122	185
Yhdysvallat - USA	2 973	7 296	-23,9	6 677	-28,4	125	272	6	216
Norja - Norway	2 900	5 150	-16,1	4 943	-16,7	22	173	11	1
Alankomaat - Netherlands	3 500	10 580	16,6	8 787	25,2	104	1 575	27	87
Italia - Italy	5 327	15 167	-1,9	13 364	-7,9	296	957	168	382
Ranska - France	7 337	23 221	2,0	20 797	-0,9	22	1 599	378	425
Japani - Japan	6 242	12 771	-2,8	12 328	-2,4	47	149	0	247
Tanska - Denmark	2 345	4 124	0,0	4 042	-1,1	9	53	0	20
Viro - Estonia	7 784	19 057	-7,6	14 134	-12,0	461	2 784	1 235	443
Sveitsi - Switzerland	2 178	6 930	0,9	4 814	-1,1	21	1 988	33	74
Espanja - Spain	4 394	12 254	-9,4	10 554	-12,4	36	1 423	57	184
Puola - Poland	1 142	2 853	-15,9	2 249	-21,7	256	108	112	128
Itävalta - Austria	854	1 926	1,6	1 606	-1,8	61	132	64	63
Belgia - Belgium	1 627	4 023	20,5	3 889	20,9	33	63	0	38
Kanada - Canada	639	1 716	-5,2	1 591	-5,5	62	5	16	42
Kiina - China	2 496	5 730	-2,4	5 476	-4,0	9	78	16	151
Australia	1 615	3 972	26,6	3 452	29,7	104	176	30	210
Latvia	1 968	4 167	-7,4	3 605	-10,7	50	269	39	204
Kreikka - Greece	2 831	6 360	-15,7	6 108	-17,9	16	151	0	85
Tsekki - Czech	403	1 280	-9,3	1 153	-11,0	2	40	24	61
Unkari - Hungary	359	913	-17,1	775	-22,0	11	65	27	35
Etelä-Korea - South Korea	468	1 044	16,5	935	16,6	24	19	12	54
Brasilia - Brazil	110	338	-44,7	334	-44,0	0	0	0	4
Liettua - Lithuania	1 737	2 680	26,4	2 351	23,1	84	179	38	28
Portugali - Portugal	370	1 076	37,6	1 034	33,8	0	2	0	40
Intia - India	624	3 747	15,5	3 431	17,3	292	2	0	22
Taiwan	184	348	7,7	288	-8,3	0	0	0	60
Israel	199	554	-28,1	480	-27,6	34	0	0	40
Irlanti - Ireland	1 041	3 086	-63,4	2 770	-64,1	1	162	0	153
Thaimaa - Thailand	311	469	-22,5	436	-23,6	0	0	0	33
Turkki - Turkey	308	895	13,1	769	0,1	2	109	3	12
Islanti - Iceland	106	245	-28,6	237	-28,2	0	0	0	8
Muut maat - Other countries	12 609	27 891	15,6	26 588	16,0	182	486	143	492

¹⁾ Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2007.

2008 Tammikuu - joulukuu - januari - december - January - December

3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan - Visitor arrivals and nights spent by country of residence

Asuinmaa - Country of residence	Saapuneet Arrivals	Yöpymiset - Nights spent							
	Yhteensä Total	Yhteensä Total	Muutos Change %	Hotellit Hotels	Muutos Change %	Matkustaja- kodat Similar establishm.	Loma- kylät Holiday villages	Leirintä- alueet Camping sites	Retkeily- majat Youth hostels
Yhteensä - Total	10 240 049	19 461 228	2,2	15 618 281	2,0	484 458	1 061 155	2 144 115	153 219
Suomi - Residents	7 748 217	13 967 933	1,9	10 950 334	1,6	394 479	774 658	1 786 644	61 818
Ulkomaat - Non-residents	2 491 832	5 493 295	3,1	4 667 947	3,0	89 979	286 497	357 471	91 401
Eurooppa - Europe	2 039 764	4 493 688	3,5	3 715 580	3,4	76 782	279 804	347 807	73 715
EU-27	1 409 205	3 127 020	0,0	2 555 464	-0,3	57 888	200 229	253 732	59 707
Skandinavia	466 485	874 566	-2,1	659 493	-3,0	26 055	61 090	117 109	10 819
Aasia - Asia	188 365	436 035	4,2	414 588	3,6	5 592	3 236	4 634	7 985
Oseania - Oceania	25 992	54 543	18,0	48 583	22,4	661	746	1 302	3 251
Afrikka - Africa	5 742	18 355	-10,0	16 461	-11,6	728	179	296	691
Amerikka - America	107 377	265 947	-4,5	252 543	-3,9	4 378	1 450	2 015	5 561
Ruotsi - Sweden	312 906	571 903	-0,7	413 670	-1,6	23 153	51 729	74 958	8 393
Saksa - Germany	283 147	579 338	1,3	483 546	3,5	5 861	21 637	57 310	10 984
Venäjä - Russia	476 272	1 029 796	20,3	902 585	18,7	15 829	54 772	46 537	10 073
Britannia - United Kingdom	189 683	540 986	4,9	470 743	3,4	2 800	57 662	6 994	2 787
Yhdysvallat - USA	84 400	204 406	-5,5	196 376	-5,2	2 864	990	987	3 189
Norja - Norway	90 219	182 459	-9,4	135 938	-10,2	1 561	8 170	35 938	852
Alankomaat - Netherlands	77 477	182 144	-4,7	145 504	-5,3	905	10 373	22 506	2 856
Italia - Italy	75 382	167 415	1,8	146 051	2,1	2 803	6 120	7 925	4 516
Ranska - France	87 720	229 613	-3,7	201 097	-1,5	1 992	6 518	14 621	5 385
Japani - Japan	80 165	153 954	-1,3	148 540	-1,0	665	721	232	3 796
Tanska - Denmark	59 212	110 193	5,7	100 621	3,7	1 096	1 124	6 017	1 335
Viro - Estonia	92 134	205 380	-3,1	145 800	-8,1	8 460	17 187	27 102	6 831
Sveitsi - Switzerland	49 223	109 045	-6,3	83 292	-3,0	727	12 644	10 147	2 235
Espanja - Spain	59 202	126 549	-8,6	111 999	-8,4	1 018	5 226	4 402	3 904
Puola - Poland	26 820	68 879	-0,9	54 889	1,9	3 927	2 817	5 170	2 076
Itävalta - Austria	22 704	49 881	3,4	40 001	4,6	1 190	3 602	3 737	1 351
Belgia - Belgium	23 119	50 434	-5,0	45 595	-3,8	506	869	2 447	1 017
Kanada - Canada	12 849	33 633	2,5	30 634	2,9	1 080	340	430	1 149
Kiina - China	39 880	87 086	-6,9	84 571	-7,5	320	470	658	1 067
Australia	23 159	48 282	17,2	43 245	21,6	493	636	1 046	2 862
Latvia	21 041	45 380	7,4	29 445	7,0	731	8 612	5 247	1 345
Kreikka - Greece	10 789	24 717	-10,3	23 297	-11,6	324	406	277	413
Tšekki - Czech	12 277	30 307	5,3	23 476	1,3	302	1 464	3 630	1 435
Unkari - Hungary	8 686	23 481	-12,5	19 786	-15,9	823	899	1 003	970
Etelä-Korea - South Korea	10 605	23 148	1,5	21 897	1,0	143	50	118	940
Brasilia - Brazil	4 240	11 885	6,4	11 187	6,0	125	24	23	526
Liettua - Lithuania	13 379	27 513	12,8	20 078	5,1	452	3 072	3 298	613
Portugali - Portugal	7 191	17 077	9,1	15 102	2,7	52	121	934	868
Intia - India	16 071	63 912	28,9	60 316	32,5	3 012	252	50	282
Taiwan	5 916	9 875	-11,8	9 316	-13,9	100	12	47	400
Israel	5 883	17 217	2,7	15 589	1,0	328	709	267	324
Irlanti - Ireland	9 303	26 377	-5,8	23 959	-4,5	178	397	910	933
Thaimaa - Thailand	4 621	13 466	35,8	10 018	5,1	28	474	2 785	161
Turkki - Turkey	5 553	14 762	12,4	14 195	13,4	98	120	105	244
Islanti - Iceland	4 049	9 728	-13,4	9 068	-15,9	169	67	186	238
Muut maat - Other countries	186 555	403 074	3,1	376 521	3,4	5 864	6 211	9 427	5 051

¹⁾ Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2007.

4. Kansainvälisen lentoliikenteen matkustajat (1000, saapuneet + lähteneet + vaihtomatkustajat)
 International passenger transport by air (1000, arrivals + departures + connecting passengers)

Kuukausi Month	2006	2007	2008	Muutos, % Change, %
1	732	821	906	10
2	707	785	895	14
3	847	940	1 011	8
4	833	878	946	8
5	880	933	986	6
6	1 002	1 079	1 118	4
7	949	1 049	1 086	3
8	916	1 014	1 078	6
9	921	1 001	1 054	5
10	906	1 013	1 085	7
11	788	851	878	3
12	974	1 035	1 007	-3
Koko vuosi - Whole year	10 513	11 523	12 115	5

Kotimaan lentoliikenteen matkustajat (1000)
 Domestic passenger transport by air (1000)

Koko vuosi - Whole year 5 839 5 737 5 420 -6

Kaikki matkustajat (1000)
 Passengers total (1000)

Koko vuosi- Whole year 16 352 17 260 17 534 2

Helsinki-Vantaa

Koko vuosi- Whole year 12 148 13 091 13 427 3

Lähde: Ilmailulaitos Finavia
 Source: Civil Aviation Administration Finavia

5. Kansainvälisen meriliikenteen matkustajat (1000, saapuneet + lähteneet))

International passenger transport by sea (1000, arrivals + departures)

Kuukausi - Month		2006	2007	2008	Muutos, % Change, %
1		902	876	871	-1
2		1 035	1 037	1 186	14
3		1 076	1 085	1 160	7
4		1 255	1 252	1 140	-9
5		1 460	1 370	1 491	9
6		1 659	1 648	1 723	5
7		2 229	2 184	2 297	5
8		1 824	1 814	1 852	2
9		1 273	1 216	1 232	1
10		1 299	1 233	1 324	7
11		1 137	1 211	1 150	-5
12		1 142	1 162	1 160	0
Koko vuosi - Whole year		16 294	15 969	16 585	4
Maa - Land					
Ruotsi - Sweden	koko vuosi - whole year	9 578	9 334	9 318	0
Viro - Estonia	koko vuosi - whole year	5 926	5 841	6 293	8
Venäjä - Russia	koko vuosi - whole year	19	12	17	42
Saksa - Germany	koko vuosi - whole year	227	257	264	3
Satama - Harbour					
Helsinki	koko vuosi - whole year	9 046	9 022	9 579	6
Turku	koko vuosi - whole year	3 163	3 022	3 007	-1
Maarianhamina	koko vuosi - whole year	2 681	2 708	2 859	6
Vaasa	koko vuosi - whole year	78	72	69	-4
Eckerö	koko vuosi - whole year	988	952	879	-8

Lähde: Merenkululaitos

Source: Finnish Maritime Administration

1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö

Maakunta
Kunta
Koko maa
Manner-Suomi
Ahvenanmaa
Hotellien lukumäärä
Huoneet
Lukumäärä
Käyttöaste
Muutos ed. v, %-yks
Keskihinta €, Sis.alv 8 %
Vuoteet
Lukumäärä
Käyttöaste

Alaviitteet

- 1) %-yksikön muutokset laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista
- 2) Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands Statistik och utredningsbyrån (ÅSUB) julkaisemista tiedoista

2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain

Maakunta
Kunta
Kaikki liikkeet
Hotellit
Saapuneet
Yöpymiset
Yhteensä
Ulkom.
Muutos %

Alaviitteet

- 1) Muutosprosentit laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista
- 2) Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands Statistik och utredningsbyrån (ÅSUB) julkaisemista tiedoista

3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan

Asuinmaa
Suomi
Ulkomaat
Muut maat
Hotellit
Matkustajakodit
Lomakylät
Leirintäalueet
Retkeilymajat

Alaviite

- 1) Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista.

1. Hotellkapacitet och kapacitetsutnyttjande

Landskap
Kommun
Hela landet
Fasta Finland
Åland
Antalet hotell
Rum
Antalet
Kapacitetsutnyttjande
Förändring från året innan, %-enheter
Medelpris €, inkl. mervärdskatt 8 %
Bäddar
Antalet
Kapacitetsutnyttjande

Fotnoter

- 1) Förändringar i %-enhet har räknats utgående från jämförbara uppgifter för året innan.
- 2) På grund av olika statistikföringsmetoder kan uppgifterna för Åland avvika från de uppgifter Ålands Statistik och utredningsbyrå (ÅSUB) publicerar.

2. Anlända gäster och övernattningar efter landskap

Landskap
Kommun
Alla anläggningar
Hotell
Anlända
Övernattningar
Totalt
Utländska
Förändring, %

Fotnoter

- 1) Förändringsprocenten har räknats utgående från jämförbara uppgifter för året innan.
- 2) På grund av olika statistikföringsmetoder kan uppgifterna för Åland avvika från de uppgifter Ålands Statistik och utredningsbyrå (ÅSUB) publicerar.

3. Anlända gäster och övernattningar efter bostadsland

Bostadsland
Finland
Utlandet
Övriga länder
Hotell
Gästhem
Semesterbyar
Campingplatser
Vandrarhem

Fotnot

- 1) Förändringsprocenten har räknats på basis av föregående års jämförbara siffror.

4. Kansainvälisen lentoliikenteen matkustajat, tuhansia (saapuneet+lähteneet+vaihtomatikustajat)

Kuukausi, Koko vuosi, Muutos, %

Kotimaan lentoliikenteen matkustajat

Kaikki matkustajat

Lähde: Ilmailulaitos

**4. Passagerare i internationell flygtrafik, tusen (anlän-
da+avresta+transferpassagerare)**

Månad, Hela året, Förändring, %

Inrikes flygpassagerare

Alla passagerare

Källa: Luftfartsverket

5. Kansainvälisen meriliikenteen matkustajat, tuhansia (saapuneet+lähteneet)

Maa. Satama

Lähde: Merenkulkulaitos

**5. Passagerare i internationell sjöfart, tusen (anlän-
da+avresta)**

Land. Hamn

Källa: Sjöfartsverket

Tillgången på information:

Utgående från statistiken produceras också varje månad ett tabellpaket, som kan beställas till e-posten i Excel-format 202 euro (+ moms 22%) och som pappersutskrift eller på diskett 235 euro (+ moms 22%). Det går också att beställa delutskriften ur paketet. Paketet innehåller regionala uppgifter om inkvarteringskapaciteten och kapacitetsutnyttjande samt övernattnings efter hemland och resans syfte. Uppgifterna i paketet kompletterar publikationen.

Inkvarteringsanläggningarnas övernattningsuppgifter finns också i statistiktjänsten StatFin på internet statfin.stat.fi

Suomalaisten matkailu loka–joulukuussa 2008: ennakkotietoja

Vuoden 2008 neljännellä neljänneksellä suomalaiset tekivät 7,5 miljoonaa yöpymisen sisältänyttä matkaa, kun mukaan lasketaan kaikki kotimaan ja ulkomaan vapaa-ajanmatkat sekä työ- ja kokousmatkat. Matkojen määrä kasvoi 3 prosenttia verrattuna vastaavaan ajankohtaan vuotta aiemmin.

Kotimaan vapaa-ajanmatkoja tehtiin loka–joulukuussa noin 5,3 miljoonaa. Näistä oli mökki- ja vierailumatkoja 4,4 miljoonaa. Matkoja, joiden aikana yövyttiin maksullisessa majoituksessa, tehtiin 0,9 miljoonaa.

Ulkomaille tehtiin noin 0,9 miljoonaa vapaa-ajanmatkaa. Tämä pitää sisällään sekä kohdemaassa yöpymisen sisältäneet matkat että risteilyt, joiden aikana yövytään ainoastaan laivalla. Ulkomaan vapaa-ajanmatkoista kohdemaassa yöpymisen sisältäneitä matkoja oli 649 000 ja risteilyjä 297 000.

Vapaa-ajanmatkojen lisäksi kotimaassa tehtiin 957 000 työ- ja kokousmatkaa. Ulkomaille työ- ja kokousmatkoja suuntautui 342 000 (ml. työristeilyt). Työhön liittyvien matkojen osuus kaikista yöpymisen sisältäneistä matkoista oli 17 prosenttia.

Neljännellä vuosineljänneksellä kaksi kolmesta 15–74-vuotiaasta suomalaisesta eli 2,6 miljoonaa henkilöä teki ainakin yhden yöpymisen sisältäneen matkan.

Tiedot ilmenevät Suomalaisten matkailu -tutkimuksesta, jota varten haastateltiin marras-, joului- ja tammikuussa yhteensä 4 359 iältään 15–74-vuotiaista suomalaista.

Kotimaanmatkailu maksullisessa majoituksessa lisääntyi edellisvuodesta

Kotimaassa tehtiin loka–joulukuussa 920 000 sellaista vapaa-ajanmatkaa, jonka aikana yövyttiin maksullisessa majoituksessa. Tämä on 28 prosenttia enemmän kuin vastaavana aikana vuotta aiemmin. Lyhyitä, 1–3 yöpymistä kestäneitä matkoja tehtiin 782 000 ja pitkiä, vähintään neljä yöpymistä kestäneitä matkoja tehtiin 138 000.

Pitkistä kotimaanmatkoista maksullisessa majoituksessa lähes neljä matkaa kymmenestä suuntautui Lappiin ja lähes joka kahdeksas matka Pohjois-Pohjanmaalle. Lyhyitä matkoja tehtiin eniten Pirkanmaalle, Uudellemaalle ja Varsinais-Suomeen.

Ilmaismajoitusmatkoja eli matkoja omalle mökille sekä vierailumatkoja sukulaisten ja tuttavien luo tehtiin vuoden 2008 viimeisellä neljänneksellä 4,4 miljoonaa. Tämä on hieman enemmän kuin vuotta aiemmin. Ilmaismajoitusmatkoista noin joka kuudes matka eli 719 000 matkaa suuntautui omalle mökille.

16 prosenttia 15–74-vuotiaista suomalaisista eli 642 000 henkilöä teki ainakin yhden sellaisen kotimaanmatkan, jonka aikana yövyttiin maksullisessa majoituksessa. Ilmaismajoitusmatkoja teki 1,7 miljoonaa henkilöä eli 43 prosenttia 15–74-vuotiaista suomalaisista.

Finländarnas resor i oktober–december 2008: preliminära uppgifter

Under det fjärde kvartalet år 2008 gjorde finländarna 7,5 miljoner resor med övernattningar, när man räknar med alla fritidsresor i Finland och utlandet samt arbets- och konferensresor. Antalet resor ökade med 3 procent jämfört med motsvarande tidpunkt ett år tidigare.

I oktober–december gjorde finländarna ungefär 5,3 miljoner fritidsresor i hemlandet. Av dem var 4,4 miljoner resor till stugan eller besöksresor. Antalet resor med övernattning i avgiftsbelagd inkvartering var 0,9 miljoner.

Till utlandet gjorde finländarna cirka 0,9 miljoner fritidsresor. Antalet inkluderar både resor med övernattning i destinationslandet och kryssningar med övernattning enbart ombord. Av alla fritidsresor till utlandet var antalet resor med övernattningar i destinationslandet 649 000 och kryssningar 297 000.

Utöver fritidsresorna gjordes 957 000 arbets- och konferensresor i hemlandet. Antalet arbets- och konferensresor till utlandet var 342 000 (inkl. arbetskryssningar). Andelen arbetsresor av alla resor med övernattning var 17 procent.

Under det fjärde kvartalet gjorde två av tre finländare i åldern 15–74 år, dvs. 2,6 miljoner finländare, åtminstone en resa där övernattning ingick.

Uppgifterna framgår av undersökningen om finländarnas resor, för vilken totalt 4 359 finländare i åldern 15–74 år intervjuades i november, december och januari.

Pitkien ulkomaanmatkojen suosio laski

Kohdemaassa yöpymisen sisältäneitä vapaa-ajanmatkoja ulkomaille tehtiin loka–joulukuussa 649 000. Tämä on 11 prosenttia vähemmän kuin vuotta aikaisemmin vastaavana ajankohtana. Pitkiä, vähintään neljän yöpymisen matkoja tehtiin 377 000 ja lyhyitä, 1–3 yöpymisen matkoja 272 000. Pitkien matkojen määrä laski 24 prosenttia mutta lyhyiden matkojen määrä kasvoi 16 prosenttia.

Pitkillä matkoilla suosituimmat lomakohteet olivat Espanja, Viro, Kreikka ja Egypti. Espanjan-matkoista valtaosa, 62 prosenttia, oli matkoja Kanariansaarille. Vuodentakaiseen verrattuna Kreikan ja Egyptin suosio kasvoi, Kanarian pysyi ennallaan ja Thaimaan laski.

Lyhyistä ulkomaanmatkoista yli puolet eli 143 000 matkaa tehtiin Viroon. Toiseksi eniten lyhyitä matkoja tehtiin Ruotsiin, 46 000 matkaa.

Kohdemaassa yöpymisen sisältäneiden lomamatkojen lisäksi suomalaiset tekivät loka–joulukuussa 297 000 vapaa-ajanristeilyä. Vuoden takaiseen neljännekseen verrattuna risteilyjen määrä väheni 27 prosenttia.

Kohdemaassa yöpymisen sisältäneitä vapaa-ajanmatkoja teki 14 prosenttia 15–74-vuotiaista suomalaisista.

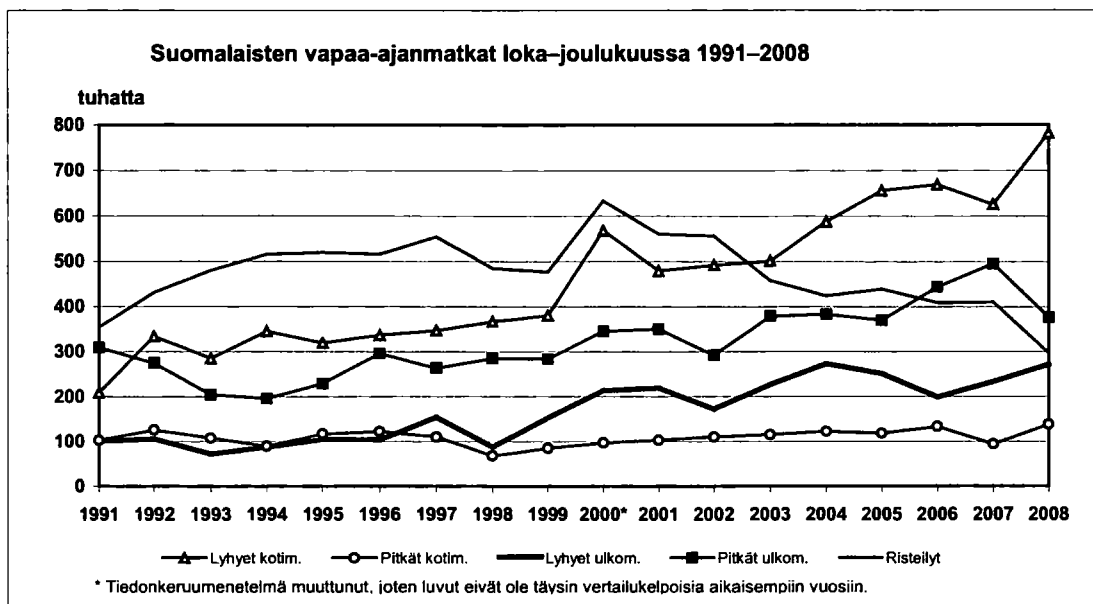
1. Matkoja tehneet 15–74-vuotiaat henkilöt ja matkojen määrät loka–joulukuussa 2008

Resande i åldern 15–74 år och antalet resor i oktober–december 2008

Visitors 15–74 of age and number of trips in October–December 2008

	Matkoja tehneet henkilöt ¹⁾ Resande ¹⁾ Visitors ¹⁾	Osuus (%) väestöstä Andel av befolkningen Share of population	Matkoja loka–joulukuussa Resor i oktober–december Trips in October–December	Neljännneksen muutos Kvartalsförändring Quarterly change 2008/2007, %	Matkoja tammijoulukuussa Resor i januari–december Trips in January–December
Kaikki matkat pl. päivämatkat kotimaassa – Alla resor exkl. dagsresor i Finland – All trips excluding domestic day trips	2 652 000	66	7 734 000	4	35 667 000
Yöpymisen sisältäneet matkat – Resor med övernattning – Overnight trips	2 604 000	65	7 547 000	3	35 000 000
Vapaa-ajanmatkoja – Fritidsresor – Leisure trips	2 463 000	62	6 249 000	4	30 115 000
Työ- ja kokousmatkoja – Arbets- och konferensresor – Business and professional trips	536 000	13	1 298 000	0	4 886 000
Yöpym. sis. kotimaanmatkat – Inrikesresor med övernattning – Domestic overnight trips	2 233 000	56	6 259 000	6	29 169 000
Vapaa-ajanmatkat, maksullinen majoitus – Fritidsresor, avgiftsbelagd inkvartering – Leisure trips with paid accommodation	642 000	16	920 000	28	4 772 000
Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter – Short trips, 1–3 nights	528 000	13	782 000	25	3 685 000
Pitkät matkat, väh. 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter – Long trips, 4 or more nights	..	..	138 000	47	1 087 000
Matkat omalle mökille ja vierailut sukulaisten ja tuttavien luo – Resor till den egen stugan samt besök hos släktingar och bekanta – Trips to own freetime residence and visits to friends and relatives	1 714 000	43	4 383 000	5	20 746 000
Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter – Short trips, 1–3 nights	1 508 000	38	3 723 000	9	17 232 000
Pitkät matkat, väh. 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter – Long trips, 4 or more nights	474 000	12	660 000	-12	3 514 000
Työ- ja kokousmatkat kotimaassa – Arbets- och konferensresor i Finland – Domestic business and professional trips	424 000	11	957 000	-4	3 651 000
Yöpym. sis. ulkomaanmatkat – Utrikesresor med övernattning – Overnight trips abroad	979 000	25	1 288 000	-10	5 832 000
Vapaa-ajanmatkat poislukien risteilyt – Fritidsresor exklusive kryssningar – Leisure trips excluding cruises	570 000	14	649 000	-11	3 353 000
Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter – Short trips, 1–3 nights	211 000	5	272 000	16	1 105 000
Pitkät matkat, väh. 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter – Long trips, 4 or more nights	..	..	377 000	-24	2 249 000
Työ- ja kokousmatkat pl. risteilyt – Arbets- och konferensresor exkl. kryssningar – Business and professional trips excl. cruises	166 000	4	295 000	18	1 108 000
Risteilyt, yöpyminen vain laivalla – Kryssningar, övernattning bara ombord – Cruises, overnight on board only	338 000	8	344 000	-25	1 370 000
Vapaa-ajanristeilyjä – Fritidskryssningar – Leisure cruises	..	..	297 000	-27	1 244 000
Työ- ja kokousristeilyjä – Arbetskryssningar – Business and professional cruises	40 000	1	47 000	-3	126 000
Päivämatkat ulkomaille – Dagsresor till utlandet – Same-day visits abroad	134 000	3	186 000	60	667 000
Venäjälle – Till Ryssland – To Russia	..	..	17 000	108	55 000
Viroon – Till Estland – To Estonia	75 000	2	106 000	34	430 000
Ruotsiin – Till Sverige – To Sweden	50 000	1	55 000	157	152 000

¹⁾ 15–74-vuotias väestö oli vuoden 2007 lopussa 3 993 303. – ¹⁾ Befolkning i åldern 15–74 år var 3 993 303 i slutet av år 2007. – ¹⁾ Population 15–74 of age was 3,993,303 at the end of 2007.



2. Kotimaan vapaa-ajanmatkat maksullisessa majoituksessa loka-joulukuussa 2008

Inrikesresor på fritiden i avgiftsbelagd inkvartering i oktober–december 2008

Domestic leisure trips with paid accommodation in October–December 2008

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä Långa resor, minst 4 övernattningar Long trips, 4 or more overnights		Lyhyet matkat, 1–3 yöpymistä Korta resor, 1–3 övernattningar Short trips, 1–3 overnights		Yhteensä Totalt Total	
	Matkoja–Resor–Trips	%	Matkoja–Resor–Trips	%	Matkoja–Resor–Trips	%
MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total	138 000	100	782 000	100	920 000	100
Matkan tehneiden sukupuoli – Resande efter kön – Travellers by sex						
Mies – Man – Male	65 000	47	444 000	57	509 000	55
Nainen – Kvinna – Female	73 000	53	338 000	43	411 000	45
Matkan päättymiskuukausi – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending						
Lokakuu – Oktober – October	30 000	22	269 000	34	299 000	32
Marraskuu – November – November	36 000	26	294 000	38	329 000	36
Joulukuu – December – December	72 000	52	220 000	28	292 000	32
Kohdemaakunta – Landskap (dest.) – Region of destination						
Uusimaa – Nyland	..		107 000	14	116 000	13
Itä-Uusimaa – Östra Nyland	..		14 000	2	14 000	1
Kanta-Häme – Egentliga Tavastland	..		30 000	4	33 000	4
Päijät-Häme – Päijänne-Tavastland	..		25 000	3	25 000	3
Kymenlaakso – Kymmenedalen	..		14 000	2	14 000	2
Etelä-Karjala – Södra Karelen – South Karelia	..		14 000	2	16 000	2
Varsinais-Suomi – Egentliga Finland	..		99 000	13	102 000	11
Satakunta	..		..		..
Pirkanmaa – Birkaland	11 000	8	112 000	14	123 000	13
Keski-Suomi – Mellersta Finland – Central Finland	14 000	10	44 000	6	58 000	6
Etelä-Pohjanmaa – Södra Österbotten – South Ostrobothnia	0		44 000	6	44 000	5
Pohjanmaa – Österbotten – Ostrobothnia	0		16 000	2	16 000	2
Keski-Pohjanmaa–Mellersta Österbotten–Central Ostrobothnia	0		..		..
Etelä-Savo – Södra Savolax	..		22 000	3	25 000	3
Pohjois-Savo – Norra Savolax	11 000	8	39 000	5	50 000	5
Pohjois-Karjala – Norra Karelen – North Karelia	..		31 000	4	33 000	4
Pohjois-Pohjanmaa–Norra Österbotten–North Ostrobothnia	17 000	12	69 000	9	85 000	9
Kainuu – Kajanaland	..		19 000	2	27 000	3
Lappi – Lappland – Lapland	52 000	38	63 000	8	116 000	13
Ahvenanmaa – Åland	..		..		..
Kohdekunnan kuntamuoto – Kommuntyp – Municipality type						
Kaupunki – Stad – Urban municipality	72 000	52	627 000	80	699 000	76
Muu kunta – Annan kommun – Other municipality	66 000	48	155 000	20	221 000	24
Kulkuväline – Färmedel – Means of transport						
Henkilöauto – Personbil – Passenger car	113 000	82	611 000	78	725 000	79
Asuntoauto tai -vaunu – Husbil, -vagn – Camper or caravan	..		20 000	2	20 000	2
Vuorobussi – Reguljär buss – Regular bus	..		19 000	2	19 000	2
Tilausbussi – Charterbuss – Charter bus	..		39 000	5	44 000	5
Juna – Tåg – Train	13 000	10	65 000	8	79 000	9
Lentokone – Flygplan – Airplane	..		17 000	2	22 000	2
Matkan järjestäminen – Researrangemang – Organisation of the trip						
Suoraan majoitusliikkeestä, liikenteenharjoittajalta – Direkt hos inkvarteringsanläggningen, trafikidkaren – Direct booking with accommodation or transport operator	110 000	80	631 000	81	741 000	81
Matkatoimiston tai matkanjärjestäjän kautta – Genom resebyrå eller annan researrangör – Using travel agency or tour operator	17 000	12	55 000	7	72 000	8
Ei varauksia – Inga reserveringar – No reservations	..		86 000	11	94 000	10
Tuntematon – Okänt – Unknown	..		11 000	1	14 000	1
Pakettimatkoja – Paketresor – Package tours	..		17 000	2	17 000	2
Harrastuksia matkalla – Aktiviteter – Sports						
Murtomaahiihto – Terrängskidning – Cross-country skiing	45 000	32	19 000	2	64 000	7
Laskettelu – Utförsåkning – Downhill skiing	33 000	24	17 000	2	50 000	5
Jääurheilu – Issport – Ice sport	..		14 000	2	17 000	2
Kalastus – Fiske – Fishing	..		11 000	1	11 000	1

2. Kotimaan vapaa-ajanmatkat maksullisessa majoituksessa loka-joulukuussa 2008

Inrikesresor på fritiden i avgiftsbelagd inkvartering i oktober–december 2008

Domestic leisure trips with paid accommodation in October–December 2008

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä Långa resor, minst 4 övernattningar Long trips, 4 or more overnights		Lyhyet matkat, 1–3 yöpymistä Korta resor, 1–3 övernattningar Short trips, 1–3 overnights		Yhteensä Totalt Total	
	Matkoja–Resor–Trips	%	Matkoja–Resor–Trips	%	Matkoja–Resor–Trips	%
MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total	138 000	100	782 000	100	920 000	100
Matkan kesto – Resans längd – Number of overnight stays						
1 yö – 1 natt – 1 night			350 000	45	350 000	38
2 yötä – 2 nätter – 2 nights			341 000	44	341 000	37
3 yötä – 3 nätter – 3 nights			91 000	12	91 000	10
4 yötä – 4 nätter – 4 nights	50 000	36			50 000	5
5 yötä – 5 nätter – 5 nights	36 000	26			36 000	4
6 yötä – 6 nätter – 6 nights	20 000	14			20 000	2
7 yötä – 7 nätter – 7 nights	30 000	22			30 000	3
Väh. 8 yötä – Minst 8 nätter – 8 nights or more	..				..
	Yötä–Nätter–Nights	%	Yötä–Nätter–Nights	%	Yötä–Nätter–Nights	%
Yöpymisiä yhteensä – Övernattningar totalt – Total overnights	728 000	100	1 305 000	100	2 034 000	100
Hotelli – Hotell – Hotel	386 000	53	921 000	71	1 307 000	64
Lomakylä – Stugby – Holiday vilage	70 000	10	69 000	5	138 000	7
Leirintäalue – Campingplats – Camping site			76 000	6	76 000	4
Vuokramökki–Privat hyrd styga–Rented private holiday cottage	242 000	33	190 000	15	432 000	21
Muu maksullinen majoitus – Annan avgiftsbelagd inkvartering – Other paid accommodation	31 000	4	39 000	3	70 000	3
Maksuton majoitus – Gratis inkvartering – Free accommodation			11 000	1	11 000	1
Yöpymisiä keskim. matkalla – Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average	5,3		1,7		2,2	

3. Menot kotimaan vapaa-ajanmatkoilla maksullisessa majoituksessa loka-joulukuussa 2008 (euroa)

Utgifter för inrikesresor på fritiden i avgiftsbelagd inkvartering i oktober–december 2008 (euro)

Expenditure on domestic leisure trips with paid accommodation in October–December 2008 (EUR)

Pitkät matkat (pl. pakettimatkat), vähintään 4 yöpymistä Långa resor (exkl. paketresor), 4 eller fler övernattningar Long trips (excl. package tours), 4 or more overnights	Kaikki Alla All		Hotellimajoituksessa I hotellinkvartering With hotel accommodation		Lappiin Till Lappland To Lapland	
	Per henkilö Per person	Päivässä Per dag-day	Per henkilö Per person	Päivässä Per dag-day	Per henkilö Per person	Päivässä Per dag-day
Majoitus ¹⁾ – Inkvartering ¹⁾ – Accommodation ¹⁾	220	42	210	40	220	38
Matkat – Resor – Transport	84	16	67	13	110	18
Ravintolat – Restauranger – Restaurants	89	17	100	20	100	18
Ruokaostokset – Matinköp – Foodstuff shopping	54	10	36	7	56	10
Muut ostokset – Andra inköp – Other shopping	45	9	57	11	43	7
Pääsyliput ja osallistumismaksut – Inträdesbiljetter och deltagaravgifter – Admission and participation fees	6	1	4	1	7	1
Välinevuokrat – Utrustningshyror – Sport equipment rents	7	1	5	1	8	1
Hiihtohissit – Skidlifsbiljetter – Ski lifts	14	3	7	1	26	4
Muut menot – Övriga utgifter – Other expenses	4	1	7	1	0	0
Menot yhteensä – Totalutgift – Total expenditure	530	91	500	88	570	91
Lyhyet matkat (pl. pakettimatkat), 1–3 yöpymistä Korta resor (exkl. paketresor), 1–3 övernattningar Short trips (excl. package tours), 1–3 overnights	Kaikki Alla All		Hotellimajoituksessa I hotellinkvartering With hotel accommodation		Pääkaupunkiseudulle Till huvudstadsregion To Helsinki area	
	Per henkilö Per person	Päivässä Per dag-day	Per henkilö Per person	Päivässä Per dag-day	Per henkilö Per person	Päivässä Per dag-day
Majoitus ¹⁾ – Inkvartering ¹⁾ – Accommodation ¹⁾	83	50	88	57	81	59
Matkat – Resor – Transport	48	29	51	33	66	48
Ravintolat – Restauranger – Restaurants	52	31	60	38	53	38
Ruokaostokset – Matinköp – Foodstuff shopping	19	11	15	9	13	9
Muut ostokset – Andra inköp – Other shopping	36	22	44	28	73	53
Pääsyliput ja osallistumismaksut – Inträdesbiljetter och deltagaravgifter – Admission and participation fees	7	4	8	5	9	6
Välinevuokrat – Utrustningshyror – Sport equipment rents	1	1	1	1	0	0
Hiihtohissit – Skidlifsbiljetter – Ski lifts	1	1	0	0	0	0
Muut menot – Övriga utgifter – Other expenses	3	2	2	2	5	4
Menot yhteensä – Totalutgift – Total expenditure	250	140	270	160	300	200

¹⁾ Matkalla on voitu yöpyä maksullisen majoituksen lisäksi maksuttomassa majoituksessa. – ¹⁾ Resor med övernattning i avgiftsbelagd inkvartering kan också inkludera övernattningar i gratis inkvartering. – ¹⁾ Trips with paid accommodation may also include some overnights in free accommodation.

4. Matkat omalle mökille loka-joulukuussa 2008

Resor till den egna stugan i oktober-december 2008

Trips to own freetime residence in October-December 2008

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä Långa resor, minst 4 övernattningar Long trips, 4 or more overnights		Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä Korta resor, 1-3 övernattningar Short trips, 1-3 overnights		Yhteensä Totalt Total	
	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%
MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total	110 000	100	609 000	100	719 000	100
Matkan tehneiden sukupuoli – Resande efter kön – Travellers by sex						
Mies – Man – Male	48 000	44	322 000	53	370 000	51
Nainen – Kvinna – Female	62 000	56	287 000	47	349 000	49
Matkan päättymiskuukausi – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending						
Lokakuu – Oktober – October	24 000	22	250 000	41	274 000	38
Marraskuu – November – November	30 000	27	220 000	36	250 000	35
Joulukuu – December – December	56 000	51	139 000	23	195 000	27
Kohdemaakunta – Landskap (dest.) – Region of destination						
Uusimaa – Nyland			42 000	7	42 000	6
Itä-Uusimaa – Östra Nyland			..		..
Kanta-Häme – Egentliga Tavastland	..		52 000	9	55 000	8
Päijät-Häme – Päijänne-Tavastland	..		30 000	5	36 000	5
Kymenlaakso – Kymmenedalen	..		25 000	4	30 000	4
Etelä-Karjala – Södra Karelen – South Karelia	..		27 000	4	27 000	4
Varsinais-Suomi – Egentliga Finland	..		55 000	9	61 000	8
Satakunta	..		27 000	4	30 000	4
Pirkanmaa – Birkaland	..		71 000	12	79 000	11
Keski-Suomi – Mellersta Finland – Central Finland	11 000	10	44 000	7	55 000	8
Etelä-Pohjanmaa – Södra Östernbotten – South Ostrobothnia	..		..		16 000	2
Pohjanmaa – Östernbotten – Ostrobothnia	..		11 000	2	14 000	2
Keski-Pohjanmaa – Mellersta Östernbotten – Central Ostrobothnia	..		..		..
Etelä-Savo – Södra Savolax	14 000	13	74 000	12	88 000	12
Pohjois-Savo – Norra Savolax	..		25 000	4	31 000	4
Pohjois-Karjala – Norra Karelen – North Karelia	..		20 000	3	28 000	4
Pohjois-Pohjanmaa – Norra Östernbotten – North Ostrobothnia	..		39 000	6	47 000	7
Kainuu – Kajanaland	..		19 000	3	25 000	3
Lappi – Lappland – Lapland	16 000	15	33 000	5	49 000	7
Ahvenanmaa – Åland	..		..		..
Kohdekunnan kuntamuoto – Kommuntyp – Municipality type						
Kaupunki – Stad – Urban municipality	41 000	38	231 000	38	272 000	38
Muu kunta – Annan kommun – Other municipality	69 000	62	378 000	62	447 000	62
Kulkuväline – Färdmedel – Means of transport						
Henkilö- tai asuntoauto – Person- eller husbil – Passenger car or camper	105 000	95	574 000	94	678 000	94
Juna – Tåg – Train	..		11 000	2	13 000	2
Harastuksia matkalla – Aktiviteter – Sports						
Murtomaahiihto – Terrängskidning – Cross-country skiing	..		..		17 000	2
Pilkintä – Pimppefiske – Ice-fishing	..		11 000	2	14 000	2
Jääurheilu – Issport – Ice sport	..		11 000	2	14 000	2
Kalastus – Fiske – Fishing	..		47 000	8	47 000	6
Yöpymissä keskimäärin matkalla – Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average		Yötä – Nätter – Nights		Yötä – Nätter – Nights		Yötä – Nätter – Nights
		5,9		1,9		2,5
Menot matkalla keskimäärin – Utgifter i genomsnitt – Expenditure on average		Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR
Henkilöä kohden – Per person – Per person		96		59		65
Päivässä – Per dag – Per day		16		31		26

5. Vierailumatkat sukulaisten ja tuttavien luokse loka-joulukuussa 2008

Resor till släktingar och bekanta i oktober–december 2008

Visits to friends and relatives in October–December 2008

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä Långa resor, minst 4 övernattningar Long trips, 4 or more overnights		Lyhyet matkat, 1–3 yöpymistä Korta resor, 1–3 övernattningar Short trips, 1–3 overnights		Yhteensä Totalt Total	
	Matkoja–Resor–Trips	%	Matkoja–Resor–Trips	%	Matkoja–Resor–Trips	%
	MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total	550 000	100	3 113 000	100	3 664 000	100
Matkan tehneiden sukupuoli – Resande efter kön – Travellers by sex						
Mies – Man – Male	221 000	40	1 445 000	46	1 666 000	45
Nainen – Kvinna – Female	329 000	60	1 669 000	54	1 998 000	55
Matkan päättymiskuukausi – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending						
Lokakuu – Oktober – October	129 000	23	1 020 000	33	1 149 000	31
Marraskuu – November – November	112 000	20	1 107 000	36	1 219 000	33
Joulukuu – December – December	309 000	56	986 000	32	1 295 000	35
Kohdemaakunta – Landskap (dest.) – Region of destination						
Uusimaa – Nyland	71 000	13	624 000	20	695 000	19
Itä-Uusimaa – Östra Nyland	..	..	46 000	1	52 000	1
Kanta-Häme – Egentliga Tavastland	14 000	2	145 000	5	159 000	4
Päijät-Häme – Päijänne-Tavastland	20 000	4	125 000	4	145 000	4
Kymenlaakso – Kymmenedalen	11 000	2	110 000	4	120 000	3
Etelä-Karjala – Södra Karelen – South Karelia	19 000	4	66 000	2	86 000	2
Varsinais-Suomi – Egentliga Finland	30 000	5	267 000	9	297 000	8
Satakunta	27 000	5	124 000	4	151 000	4
Pirkanmaa – Birkaland	30 000	5	331 000	11	362 000	10
Keski-Suomi – Mellersta Finland – Central Finland	50 000	9	245 000	8	294 000	8
Etelä-Pohjanmaa – Södra Österbotten – South Ostrobothnia	22 000	4	140 000	4	162 000	4
Pohjanmaa – Österbotten – Ostrobothnia	11 000	2	65 000	2	76 000	2
Keski-Pohjanmaa–Mellersta Österbotten–Central Ostrobothnia	..	..	22 000	1	31 000	1
Etelä-Savo – Södra Savolax	20 000	4	118 000	4	138 000	4
Pohjois-Savo – Norra Savolax	27 000	5	200 000	6	227 000	6
Pohjois-Karjala – Norra Karelen – North Karelia	27 000	5	141 000	5	168 000	5
Pohjois-Pohjanmaa–Norra Österbotten–North Ostrobothnia	66 000	12	203 000	7	269 000	7
Kainuu – Kajanaland	30 000	6	69 000	2	99 000	3
Lappi – Lappland – Lapland	58 000	11	69 000	2	127 000	3
Ahvenanmaa – Åland	..	..	..	..	..	..
Kohdekunnan kuntamuoto – Kommuntyp – Municipality type						
Kaupunki – Stad – Urban municipality	377 000	68	2 288 000	73	2 665 000	73
Muu kunta – Annan kommun – Other municipality	173 000	32	825 000	27	999 000	27
Kulkuväline – Färdmedel – Means of transport						
Henkilö- tai asuntoauto – Person- eller husbil – Passenger car or camper	381 000	69	2 436 000	78	2 817 000	77
Linja-auto – Buss – Bus or coach	52 000	10	210 000	7	262 000	7
Juna – Tåg – Train	103 000	19	431 000	14	534 000	15
Lentokone – Flygplan – Airplane	..	..	17 000	1	25 000	1
Harrastuksia matkalla – Aktiviteter – Sports						
Murtomaahiihto – Terrängskidning – Cross-country skiing	36 000	7	33 000	1	69 000	2
Laskettelu – Utförsäkning – Downhill skiing	25 000	5	14 000	0	39 000	1
Moottonikelkkailu – Snöskoteråkning – Snowmobile driving	..	..	17 000	1	22 000	1
Jääurheilu – Issport – Ice sport	17 000	3	28 000	1	45 000	1
Kalastus – Fiske – Fishing	..	..	14 000	..	19 000	1
Yöpymissä keskimäärin matkalla – Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average	Yötä – Nätter – Nights		Yötä – Nätter – Nights		Yötä – Nätter – Nights	
	6,2		1,7		2,4	
Menot matkalla keskimäärin – Utgifter i genomsnitt – Expenditure on average	Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR	
Henkilöä kohden – Per person – Per person	140		81		90	
Päivässä – Per dag – Per day	22		47		38	

6. Yöpymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat ulkomaille loka-joulukuussa 2008

Fritidsresor utomlands med övernattning i destinationslandet i oktober-december 2008

Overnight leisure trips abroad in October-December 2008

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä Långa resor, minst 4 övernattningar Long trips, 4 or more overnights		Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä Korta resor, 1-3 övernattningar Short trips, 1-3 overnights		Yhteensä Totalt Total	
	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%	Matkoja-Resor-Trips	%
	MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total	377 000	100	272 000	100	649 000	100
Matkan tehneiden sukupuoli – Resande efter kön – Travellers by sex						
Mies – Man – Male	154 000	41	141 000	52	295 000	45
Nainen – Kvinna – Female	223 000	59	132 000	48	354 000	55
Matkan päättymiskuukausi – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending						
Lokakuu – Oktober – October	151 000	40	100 000	37	252 000	39
Marraskuu – November – November	115 000	30	85 000	31	200 000	31
Joulukuu – December – December	111 000	29	87 000	32	198 000	31
Kulkuväline – Färdmedel – Means of transport						
Lentokone – Flygplan – Airplane	306 000	81	83 000	30	389 000	60
Laiva, lautta – Båt, färja – Ferry, passenger line	60 000	16	148 000	54	208 000	32
Henkilö- tai asuntoauto – Person- eller husbil – Passenger car or camper	..	..	20 000	7	25 000	4
Linja-auto – Buss – Bus or coach	..	..	16 000	6	19 000	3
Matkan järjestäminen – Researrangemang – Organisation of the trip						
Suoraan majoitusliikkeestä, liikenteenharjoittajalta – Direkt hos inkvarteringsanläggningen, trafikidkaren – Direct booking with accomm. or transport operator	120 000	32	96 000	35	217 000	33
Matkatoimiston tai matkanjärjestäjän kautta – Genom resebyrå eller annan researrangör – Using travel agency or tour operator	246 000	65	138 000	51	384 000	59
Ei varauksia – Inga reserveringar – No reservations	..	..	32 000	12	40 000	6
Tuntematon – Okänt – Unknown	..	..	..	..	..	..
Pakettimatkoja – Paketresor – Package tours	202 000	54	99 000	37	302 000	46
Pääasiallinen majoitusmuoto – Huvudsaklig inkvarteringsform – Main mode of accommodation						
Hotelli – Hotell – Hotel	281 000	74	190 000	70	471 000	73
Muu maksullinen majoitus – Annan avgiftsbelagd inkvartering – Other paid accommodation	39 000	10	22 000	8	61 000	9
Maksuton maj. – Gratis inkvartering – Free accommodation	57 000	15	60 000	22	118 000	18
Matkan kesto – Resans längd – Number of overnight stays						
1 yö – 1 natt – 1 night	..	..	85 000	31	85 000	13
2 yötä – 2 nätter – 2 nights	..	..	91 000	33	91 000	14
3 yötä – 3 nätter – 3 nights	..	..	96 000	35	96 000	15
4-6 yötä – 4-6 nätter – 4-6 nights	139 000	37	..	..	139 000	21
7 yötä – 7 nätter – 7 nights	129 000	34	..	..	129 000	20
8-14 yötä – 8-14 nätter – 8-14 nights	82 000	22	..	..	82 000	13
Väh. 15 yötä – Minst 15 nätter – 15 nights or more	28 000	7	..	..	28 000	4
Matkalla yöpymisiä vähintään 2 maassa (pl. Suomi) Resor med övernattning i 2 eller fler länder (exkl. Finland) Trips with overnights in 2 or more countries (excluding Finland)	16 000	4	..	..	16 000	2
Yöpymisiä keskimäärin matkalla – Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average						
			Yötä – Nätter – Nights	Yötä – Nätter – Nights	Yötä – Nätter – Nights	
			7,7	2,0	5,3	
Menot keskimäärin henkilöä kohden – Utgifter i genomsnitt per person – Average expenditure per person						
			Euroa – Euro – EUR	Euroa – Euro – EUR	Euroa – Euro – EUR	
Kaikilla matkoilla – Alla resor – All trips	960		340		700	
EU-15-maat – EU-15-länder – EU-15 countries	930		470		800	
EU-27-maat – EU-27-länder – EU-27 countries	830		340		600	
Ruotsiin – Till Sverige – To Sweden	270		290		270	
Viroon – Till Estland – To Estonia	410		240		290	
Espanjaan (ml. Kanarian saaret) – Till Spanien (inkl. Kanarieöarna) – To Spain (incl. the Canary Islands)	1 000		..		1 000	
Kreikkaan – Till Grekland – To Greece	1 100		..		1 100	

6. Yöpyymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat ulkomaille loka-joulukuussa 2008

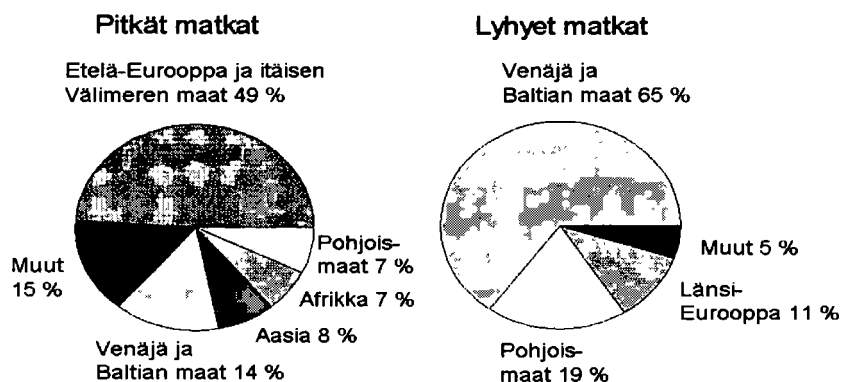
Fritidsresor utomlands med övernattnin i destinationslandet i oktober–december 2008

Overnight leisure trips abroad in October–December 2008

	Pitkät matkat, väh. 4 yöpymistä		Lyhyet matkat, 1–3 yöpymistä		Yhteensä		Yöpyymisiä keskimäärin						
	Länga resor, minst 4 övernattningar		Korta resor, 1–3 övernattningar		Totalt								
	Long trips, 4 or more overnights		Short trips, 1–3 overnights		Total								
	Matkoja	Resor	Trips	%	Matkoja	Resor	Trips	%	Matkoja	Resor	Trips	%	Övernattn. i genomsnitt
													Övernights on average
MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total	377 000	100	272 000	100	649 000	100	5,3						
Kohdema – Destinationsland – Destination country													
EU-15-maat – EU-15-länder – EU-15 countries	211 000	56	83 000	30	293 000	45	6,1						
EU-27-maat – EU-27-länder – EU-27 countries	281 000	75	250 000	92	531 000	82	4,8						
Pohjoismaat – Norden – Scandinavian countries	27 000	7	52 000	19	79 000	12	3,2						
Ruotsi – Sverige – Sweden	22 000	6	46 000	17	68 000	11	3,1						
Venäjä ja Baltia – Ryssland och de baltiska länderna – Russia and the Baltic countries	52 000	14	176 000	65	227 000	35	2,9						
Viro – Estland – Estonia	49 000	13	143 000	52	192 000	30	2,9						
Venäjä – Ryssland – Russia	..	..	17 000	6	19 000	3	2,7				
Latvia – Lettland	..	..	11 000	4	11 000	2	2,8				
Etelä-Eurooppa ja Kanarian saaret – Södra Europa och Kanarieöarna – Southern Europe and the Canary Islands	170 000	45	..	..	175 000	27	7,7				
Espanja ja Kanarian saaret – Spanien och Kanarieöarna – Spain and the Canary Islands	115 000	31	..	..	118 000	18	8,2				
Kanarian saaret – Kanarieöarna – The Canary Islands	72 000	19	..	..	72 000	11	7,6				
Manner-Espanja – Fasta Spanien – Mainland Spain	35 000	9	..	..	38 000	6	9,7				
Italia – Italien – Italy	16 000	4	..	..	19 000	3	4,0				
Kreikka – Grekland – Greece	30 000	8	..	..	30 000	5	8,4				
Itäisen Välimeren maat – Länder vid östra Medelhavet – East Mediterranean countries	16 000	4	..	..	16 000	2	6,5				
Länsi-Eurooppa – Västra Europa – Western Europe	22 000	6	31 000	11	53 000	8	4,6						
Britannia – Storbritannien – United Kingdom	..	..	..	..	17 000	3	5,4		
Ranska – Frankrike – France	..	..	..	..	11 000	2	3,7		
Itä- ja Keski-Eurooppa – Öst- och Mellaneuropa – Central and East Europe	11 000	3	..	..	19 000	3	4,3				
Puola – Polen – Poland	..	..	..	..	11 000	2	3,0		
Afrikka – Afrika – Africa	28 000	7	..	..	28 000	4	8,2				
Egypti – Egypten – Egypt	22 000	6	..	..	22 000	3	7,8				
Aasia ja Oseania – Asien och Oceanien – Asia and Oceania	30 000	8	..	..	30 000	5	10,6				
Amerikka – Amerika – America	22 000	6	..	..	22 000	3	11,6				
Yhdysvallat – Förenta staterna – USA	14 000	4	..	..	14 000	2	8,9				

Pitkillä matkoilla oli yhteensä 2,9 miljoonaa yöpymistä ja lyhyillä matkoilla 555 000. – De långa resorna inkl. totalt 2,9 miljoner övernattningar och de korta 555 000 övernattningar. – Long trips totalled 2.9 million overnights and short trips 555,000 o

Vapaa-ajanmatkat ulkomaille kohdealueittain loka-joulukuussa 2008, %

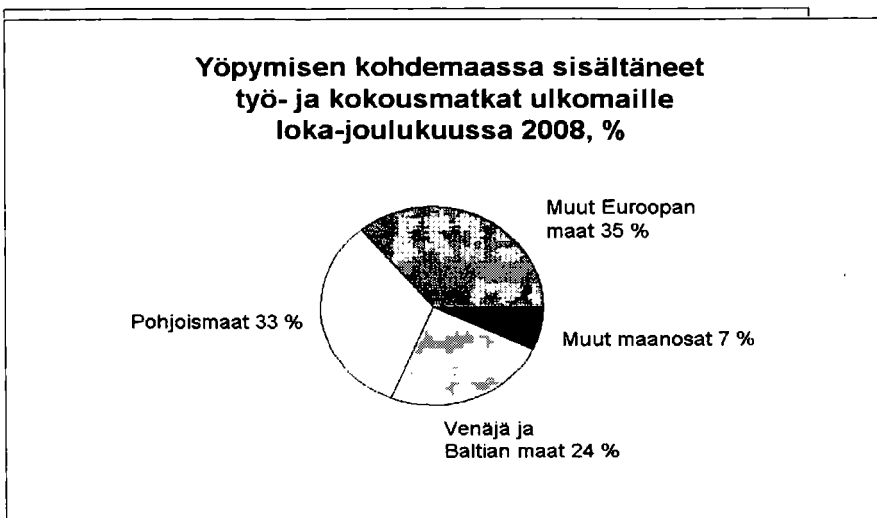


7. Laivayöpyymisen sisältäneet vapaa-ajanristeilyt ja vapaa-ajan päivämatkat loka-joulukuussa 2008

Fritidsskryssningar med övernattning bara ombord och dagsresor till utlandet på fritiden i oktober–december 2008

Overnight leisure cruises and same-day leisure trips abroad in October–December 2008

	Risteilyt, yöpyminen vain laivalla Kryssningar, övernattning bara ombord Cruises, overnight on board only		Päivämatkat ulkomaille Dagsresor till utlandet Same-day visits abroad	
	Matkoja–Resor–Trips	%	Matkoja–Resor–Trips	%
MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total	297 000	100	140 000	100
Matkan tehneiden sukupuoli – Resande efter kön – Travellers by sex				
Mies – Man – Male	152 000	51	73 000	52
Nainen – Kvinna – Female	145 000	49	67 000	48
Matkan päättymiskuukausi – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending				
Lokakuu – Oktober – October	92 000	31	54 000	39
Marraskuu – November – November	102 000	34	50 000	35
Joulukuu – December – December	103 000	35	36 000	26
Risteilyn kesto – Kryssningens längd – Number of overnight stays				
1 yö – 1 natt – 1 night	200 000	67		
2 yötä – 2 nätter – 2 nights	91 000	31		
Kohdemaat – Destinationsland – Destination country				
Viro – Estland – Estonia	99 000	33	88 000	63
Ruotsi – Sverige – Sweden	198 000	67	36 000	25
Venäjä – Ryssland – Russia			17 000	12
Muut maat – Andra länder – Other countries				
Mahdollisuus maissakäyntiin – Möjlighet att gå i land – Possibility to visit ashore				
Virossa – I Estland – In Estonia	210 000	71		
Ruotsissa – I Sverige – In Sweden	94 000	31		
Muissa maissa – I andra länder – In other countries	116 000	39		
Maissakäynnejä – Landstigningar – Visits ashore				
Virossa – I Estland – In Estonia	168 000	57		
Ruotsissa – I Sverige – In Sweden	74 000	25		
Muissa maissa – I andra länder – In other countries	94 000	32		
Yöpymissä keskimäärin matkalla – Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average		Yöitä – Nätter – Nights		
		1,3		
Menot keskimäärin henkilöä kohden – Utgifter i genomsnitt per person – Average expenditure per person		Euroa – Euro – EUR	Euroa – Euro – EUR	
		210		
Risteily ja menot laivalla – Kryssning och utgifter på båten – Cruise and other expenditure on board		190		
Menot kohdemaassa – Utgifter i destinationslandet – Expenditure in destination country		46	150	



8. Työ- ja kokousmatkat loka-joulukuussa 2008

Arbets- och konferensresor i oktober–december 2008

Business and professional trips in October–December 2008

	Kotimaanmatkat, sisältää yöpymisen		Ulkomaanmatkat, yöpyminen kohdemaassa		Ristelyt, yöpyminen vain laivalla		Päivämatkat ulkomaille, ei yöpymistä	
	Inrikesresor med övernattningar		Utrikesresor med övernattningar		Kryssningar, övern. bara ombord		Dagsresor till utlandet	
	Overnight domestic trips		Overnight trips abroad		Cruises, overnight on board only		Same-day visits abroad	
	Yht.–Totalt–Total	%	Yht.–Totalt–Total	%	Yht.–Totalt–Total	%	Yht.–Totalt–Total	%
MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total	957 000	100	295 000	100	47 000	100	46 000	100
Matkan tehneiden sukupuoli – Resande efter kön – Travellers by sex								
Mies – Man – Male	694 000	73	195 000	66	22 000	48	22 000	48
Nainen – Kvinna – Female	262 000	27	99 000	34	24 000	52	24 000	52
Kohdema – Destinationsland – Destination country								
EU-15-maat – EU-15-länder – EU-15 countries			160 000	54	33 000	71	28 000	59
EU-27-maat – EU-27-länder – EU-27 countries			221 000	75	47 000	100	46 000	100
Pohjoismaat – Norden – Scandinavian countries			97 000	33	33 000	71	22 000	47
Ruotsi – Sverige – Sweden			66 000	22	33 000	71	19 000	41
Norja – Norge – Norway			17 000	6				
Tanska – Danmark – Denmark			14 000	5				6
Venäjä ja Baltia – Ryssland och baltiska länder – Russia and the Baltic countries			72 000	24	14 000	29	19 000	41
Viro – Estland – Estonia			30 000	10	14 000	29	19 000	41
Venäjä – Ryssland – Russia			27 000	9				
Muut Euroopan maat – Övriga europeiska länder – Other European countries			105 000	35				
Saksa – Tyskland – Germany			17 000	6				
Amerikka – Amerika – America								
Yhdysvallat – Förenta staterna – USA								
Aasia, Oseania ja Afrikka – Asien, Oceanien och Afrika – Asia, Oceania and Africa			22 000	7				
Matkan päättymiskuukausi – Resor efter avslutningsmånad – Trips by month of ending								
Lokakuu – Oktober – October	430 000	45	135 000	46	19 000	41	24 000	53
Marraskuu – November – November	360 000	38	110 000	37	19 000	41	16 000	35
Joulukuu – December – December	167 000	17	50 000	17				
Kulkuväline – Färdmedel – Means of transport								
Henkilö- tai asuntoauto – Person- eller husbil – Passenger car or camper	643 000	67					46 000	100
Lentokone – Flygplan – Airplane	83 000	9	232 000	79			25 000	54
Laiva, lautta – Båt, färja – Ferry, passenger line			47 000	16	47 000	100	21 000	46
Juna – Tåg – Train	167 000	17	11 000	4				0
Linja-auto – Buss – Bus or coach	57 000	6		1				0
Pääasiallinen majoitusmuoto – Huvudsaklig inkvarteringsform – Main mode of accommodation								
Hotelli, matkustajakoti – Hotell, resandehem – Hotel or similar establishment	782 000	82	257 000	87				
Muu maksullinen majoitus – Annan avgiftsbelagd inkvartering – Other paid accommodation	44 000	5			47 000	100		
Maksuton maj. – Gratis inkvartering – Free accommodation	131 000	14	30 000	10				
Matkan kesto – Resans längd – Number of overnight stays								
1 yö – 1 natt – 1 night	639 000	67	63 000	22	33 000	71		
2–3 yötä – 2–3 nätter – 2–3 nights	262 000	27	138 000	47	14 000	29		
Väh. 4 yötä – Minst 4 nätter – 4 nights or more	56 000	6	93 000	32				
Yöpymissä keskimäärin matkalla – Övernattningar i genomsnitt – Overnights on average								
		1,6		3,4		1,3		
Menot keskim. henkilöä kohden – Utgifter i genomsnitt per person – Average expenditure per person								
		Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR		Euroa – Euro – EUR		
		230		590		230		

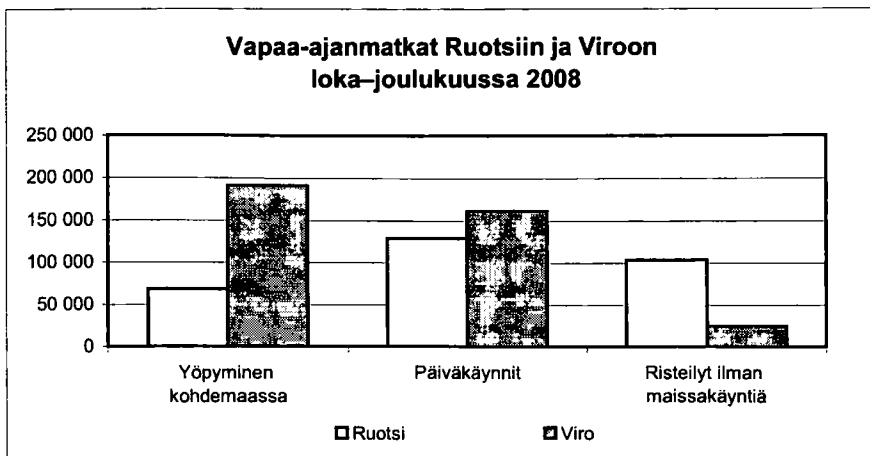
9. Lähialuematkailu loka-joulukuussa 2008

Resor till närområden i oktober–december 2008

Trips to the neighbouring countries in October–December 2008

	Ruotsiin Till Sverige To Sweden	Viroon Till Estland To Estonia	Venäjälle Till Ryssland To Russia	Norjaan ja Tanskaaan Till Norge och Danmark To Norway and Denmark	Latviaan ja Liettuaan Till Lettland och Litauen To Latvia and Lithuania	Yhteensä Totalt Total
MATKOJA YHTEENSÄ – Resor totalt – Trips total	420 000	441 000	64 000	41 000	30 000	997 000
Maissakäyntejä yhteensä – Landstigningar totalt – Visits ashore total	294 000	408 000	64 000	41 000	30 000	838 000
Yöpyminen kohdemaassa – Övernattning i destinationslandet – Overnight in destination country	135 000	222 000	47 000	39 000	30 000	472 000
Päiväkäynnit – Dagsbesök – Day visits	159 000	186 000	17 000	..	..	365 000
Päivämatkat (ei yöpymistä) – Dagsresor (ej övernattning) – Same-day visits (no overnights)	55 000	106 000	17 000	..	..	181 000
Maissakäynnit risteilyjen yhteydessä ¹⁾ – Landstigningar under kryssningar ¹⁾ – Visits ashore during cruises ¹⁾	105 000	80 000	..	..	..	185 000
Risteilyt ilman maissakäyntejä – Kryssningar utan landstigningar – Cruises without visits ashore	126 000	33 000	..	..	..	159 000
Vapaa-ajanmatkoja – Fritidsresor – Leisure trips	302 000	378 000	36 000	..	16 000	741 000
Maissakäyntejä yhteensä – Landstigningar totalt – Visits ashore total	198 000	353 000	36 000	..	16 000	612 000
Yöpyminen kohdemaassa – Övernattning i destinationslandet – Overnight in destination country	68 000	192 000	19 000	..	16 000	304 000
Päiväkäynnit – Dagsbesök – Day visits	129 000	162 000	17 000	..	..	308 000
Päivämatkat (ei yöpymistä) – Dagsresor (ej övernattning) – Same-day visits (no overnights)	36 000	88 000	17 000	..	..	140 000
Maissakäynnit risteilyjen yhteydessä ¹⁾ – Landstigningar under kryssningar ¹⁾ – Visits ashore during cruises ¹⁾	94 000	74 000	..	..	..	168 000
Risteilyt ilman maissakäyntejä – Kryssningar utan landstigningar – Cruises without visits ashore	104 000	25 000	..	..	..	129 000
Työ- ja kokousmatkoja – Arbets- och konferensresor – Business trips	118 000	63 000	27 000	33 000	14 000	256 000
Maissakäyntejä yhteensä – Landstigningar totalt – Visits ashore total	96 000	55 000	27 000	33 000	14 000	226 000
Yöpyminen kohdemaassa – Övernattning i destinationslandet – Overnight in destination country	66 000	30 000	27 000	30 000	14 000	168 000
Päiväkäynnit – Dagsbesök – Day visits	30 000	24 000	..	..	..	57 000
Päivämatkat (ei yöpymistä) – Dagsresor (ej övernattning) – Same-day visits (no overnights)	19 000	19 000	..	..	..	41 000
Maissakäynnit risteilyjen yhteydessä ¹⁾ – Landstigningar under kryssningar ¹⁾ – Visits ashore during cruises ¹⁾	11 000	..	..	..	..	16 000
Risteilyt ilman maissakäyntejä – Kryssningar utan landstigningar – Cruises without visits ashore	22 000	..	..	..	..	30 000

¹⁾ Risteilymatkalla yövytään ainoastaan laivalla. – ¹⁾ Under kryssningsresa övernattar man bara på båten. – ¹⁾ Cruises include overnight stays on board only.



10. 15–74-vuotiaan väestön yöpymisen sisältäneet vapaa-ajanmatkat (pl. mökki- ja vierailumatkat) loka-joulukuussa 1999–2008

Fritidsresor (exkl. resor till den egna stugan och hos släktingar och bekanta) för befolkning i åldern 15–74 år i oktober–december 1999–2008

Overnight leisure trips (excl. trips to own freetime residence and visits to friends and relatives) by persons aged 15–74 in October–December 1999–2008

	Tuhansia matkoja – Tusen resor – Thousands of trips									
	1999	2000 ¹⁾	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008
VAPAA-AJANMATKOJA YHTEENSÄ –										
Fritidsresor totalt – Leisure trips, total										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	1 379	<u>1 858</u>	1 711	1 622	1 680	1 789	1 834	1 855	1 858	1 866
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	7 061	<u>8 517</u>	8 415	8 457	8 285	8 658	8 648	9 136	9 017	9 369
Kotimaanmatkat maksullisessa majoituksessa –										
Inrikesresor i avgiftsbelagd inkvartering –										
Domestic trips with paid accommodation										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	465	<u>665</u>	582	602	616	710	774	803	720	920
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	2 972	<u>3 741</u>	3 675	3 813	3 896	4 114	4 111	4 527	4 458	4 772
Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter –										
Short trips, 1–3 nights										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	380	<u>568</u>	479	492	501	588	656	669	626	782
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	2 182	<u>2 835</u>	2 698	2 818	2 851	3 098	3 074	3 405	3 490	3 685
Pitkät matkat, vähintään 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter –										
Long trips, 4 or more nights										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	85	<u>97</u>	103	110	115	122	118	133	94	138
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	790	<u>906</u>	977	995	1 044	1 016	1 037	1 122	968	1 087
Ulkomaanmatkat, yöpyminen kohdemaassa –										
Utrikesresor, övernattning i destinationslandet –										
Outbound trips, overnigh in country of destination										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	437	<u>559</u>	569	465	606	655	621	643	729	649
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	2 144	<u>2 355</u>	2 663	2 583	2 597	2 906	3 007	3 173	3 241	3 353
Lyhyet matkat, 1–3 yötä – Korta resor, 1–3 nätter –										
Short trips, 1–3 nights										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	153	<u>214</u>	219	173	227	273	251	199	234	272
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	816	<u>896</u>	934	983	1 013	1 076	1 112	1 076	1 119	1 105
Pitkät matkat, vähintään 4 yötä – Långa resor, minst 4 nätter –										
Long trips, 4 or more nights										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	284	<u>345</u>	350	292	379	383	370	444	495	377
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	1 328	<u>1 459</u>	1 729	1 600	1 584	1 831	1 895	2 097	2 122	2 249
Risteilyt, yöpyminen vain laivalla –										
Kryssningar, övernattning bara ombord –										
Cruises, overnigh on board only										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	477	<u>634</u>	560	556	458	424	439	409	410	297
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	1 945	<u>2 421</u>	2 077	2 062	1 793	1 637	1 530	1 436	1 318	1 244
Maissakäyntejä – Landstigningar – Visits ashore										
Loka-joulukuu – Oktober–december – October–December	259	<u>341</u>	279	265	256	232	254	239	217	168
Tammi-joulukuu – Januari–december – January–December	1 091	<u>1 401</u>	1 157	1 087	958	986	867	868	757	669
¹⁾ Vuodesta 2000 lähtien luvut eivät ole vertailukelpoisia aikaisempien vuosien lukujen kanssa tiedonkeruun menetelmän muutoksen vuoksi. – Siffror fr.o.m. år 2000 är inte jämförbara med siffror för tidigare år på grund av ändringen i delinsamlingsmetoden. – The figures since the year 2000 are not comparable with the figures for previous years due to the change in the data collection method.										

Postitus 2 Ik kirje

Port Payé
Finlande
126676
Suomen
Posti Oyj

SVT Suomen virallinen tilasto
Finlands officiella statistik
Official Statistics of Finland

Liikenne ja matkailu 2008
Transport och turism
Transport and Tourism

Lisätietoja – Förfrågningar – Inquiries

Marjut Tuominen (09) 1734 3556
Ritva Tikkanen (09) 1734 3300

Vastaava tilastojohtaja – Ansvarig statistikdirektör –
Director in charge

Hannele Orjala

Tietojen saatavuus

Tilastosta tuotetaan kuukausittain myös taulukkopaketti, jonka voi tilata sähköpostin liitetiedostona Excel -muodossa 202 euroa (+ alv 22 %) ja paperitulosteina tai levykkeellä 235 euroa (+ alv 22 %). Paketista voi myös tilata osatulosteita. Paketti sisältää seuraavat kuukausittain sekä kumulatiivisesti vuoden alusta tu-
lostettavat taulukot:

- 1B. Majoitusliikkeiden kapasiteetti ja sen käyttö kunnittain ja maakunnittain sekä koko maan tasolla majoitusliikkeen tyypin mukaan
- 3B. Yöpymiset asuinmaan mukaan maakunnittain ja kunnittain
4. Majoitusliikkeet ja niiden kapasiteetin käyttö kuukausittain
5. Saapuneet vieraat ja yöpymiset majoitusliikkeissä asuinmaan mukaan kuukausittain
6. Yöpymiset matkan tarkoituksen mukaan eri majoitusmuodoissa koko maassa sekä hotelliyöpymiset matkan tarkoituksen mukaan maakunnittain ja kunnittain
7. Yöpymiset majoitusliikkeissä majoitusmuodon mukaan koko maassa sekä yöpymiset leirintäalueilla majoitusmuodon mukaan maakunnittain / kunnittain

Majoitusliikkeiden yöpymistietoja löytyy myös Tilastokeskuksen internet-sivuilta
<http://tilastokeskus.fi/til/matk/index.html>

Asiakaspalaute: www.tilastokeskus.fi/palaute